



BUSINESS & MARKET



№ 2 (130)

Український Вісник

Pages 25-32



THE Beauty OF SKIN SPA

- ★ SPA FACIAL TREATMENTS
- ★ HYDRAFACIAL
- ★ CHEMICAL PEELS
- ★ MICRODERMABRASION
- ★ ANTI-AGING TREATMENT
- ★ MASSAGE THERAPY
- ★ WAX
- ★ SKIN CARE PRODUCTS

Звоните **267-826-4411**
CELL: **609-424-9242**

В САЛОН
ТРЕБУЕТСЯ:

- ☆ МАССАЖИСТ
- ☆ ESTHETICIAN НА PART TIME
(желательно с опытом работы)

202 Holland Road, Suite 212. Holland, PA. 18966



Сергей МАКАРОВ

Американский адвокат
представляет интересы клиентов
по ИММИГРАЦИОННОМУ законодательству
по всей территории США
Admitted to NY Bar only



- Рабочие визы
- Получение Green Card по петиции работодателя (PERM - Labor Certification)
- Получение Green Card по петиции мужа/жены, других членов семьи
- Получение постоянной Green Card в случае развода или смерти супруга
- Политическое убежище
- Депортационные процедуры в Иммиграционном Суде
- Прекращение депортации, выпуск из тюрьмы под залог
- Рабочие, студенческие и гостевые визы
- Визы жениха/невесты
- Сложные иммиграционные вопросы:
 - Апелляции
 - Ходатайства о пересмотре дел
 - Петиции о "прощении"
 - Петиции "обиженных" жен

Hotline: **(267) 934-7683**

14500 Bustleton Ave., Suite 204,
Philadelphia, PA 19116

E-mail: MakarovLaw@yahoo.com

Phone: **(215) 543-5598**

Fax: **(267) 200-0274**



LANA BARASH, BSHS
DIRECTOR OF COMMUNICATIONS



ЛАНА БАРАШ ПОМОЖЕТ ВАМ ПОЛУЧИТЬ WAIVER PROGRAM!

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ
от первого шага и до окончания оформления программы.

Процесс занимает 2-3 месяца.

МЫ НАЙМЕМ НА РАБОТУ ЧЛЕНОВ СЕМЬИ,
ВАШИХ ДРУЗЕЙ ИЛИ НАЙДЕМ ПОМОЩНИКА.

ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ 267-939-4433

АДВОКАТ, РЕШИТЕЛЬНО ОТСТАИВАЮЩИЙ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ



Igor A. Voloshen

Attorney at Law

Admitted in New Jersey

Говорим на русском,
английском,
украинском
и испанском языках

**МАКСИМАЛЬНЫЕ
РЕЗУЛЬТАТЫ**



VOLOSHEN LAW FIRM P.C.

Integrity, Quality, Justice

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

- оформление всех видов виз и грин-карт
- изменение и получение статуса
- депортация
- политическое убежище
- представление в суде
- заполнение иммиграционных документов

ПЕРЕВОДЫ

ЗАВЕРЕНИЕ ДОВЕРЕННОСТЕЙ АПОСТИЛИ

УГОЛОВНОЕ ПРАВО

- вождение в нетрезвом состоянии
- кражи
- мошенничество
- наркотики
- нападение
- убийства
- удаление криминальной истории



Высокопрофессиональное представление
Ваших интересов в местных и федеральных судах

611 COUNTY LINE ROAD, SUITE A,
HUNTINGDON VALLEY, PA 19006

(215) 437-7854

WWW.VOLOSHENLAW.COM



Марат МОШПА
office

215-305-5555

215-709-5555

State Farm™

**Застрахуйте свой автомобиль
в компании со знакомым именем
в Пенсильвании и Нью-Джерси**

Воспользуйтесь скидками — за безаварийную езду,
при страховании нескольких автомобилей
и многими другими. А вместе — эти скидки
могут означать очень выгодный тариф.

Позвоните сегодня
и получите предложение цены.

8420 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19152

2651 Huntingdon Pike, Huntingdon Valley, PA 19006

Наши представители говорят на русском, украинском, грузинском и польском языках

www.24x7insuranceagent.com

STATE FARM



INSURANCE®

СКИДКИ

ДО

40%

Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от порядка, действующего в том или ином штате. Страховые полисы а также иные формы и требуемые уведомления высылаются на английском языке.

INDEX: В номере:

Адвокаты 4-5

Объявления 6, 9-13

Недвижимость 14

Новости 20-22

Гороскоп 23

Lawyers 4-5

Classified 6, 9-13

Real Estate 14

News 20-22

Horoscope 23

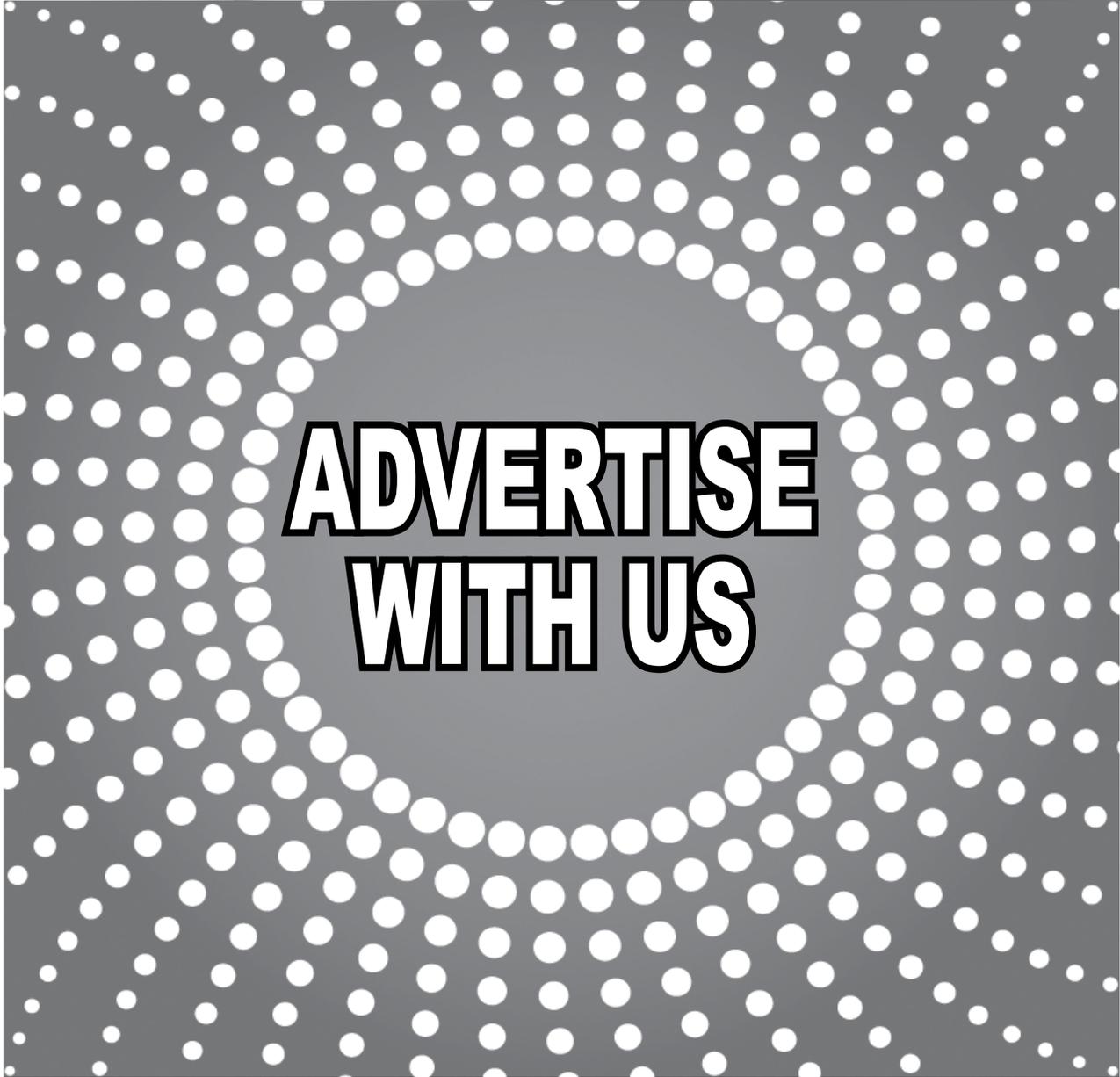
УКРАЇНСЬКИЙ ВІСНИК 25-32

WIADOMOŚCI Z KRAJU 25-32



Take your Business to the NEXT Level

www.miabusinessmarket.com



ADVERTISE WITH US

Редакция газеты

Business and Market

не несет ответственности за достоверность информации, содержащейся в рекламных объявлениях.

Редакция не предоставляет справочной информации.

Дизайн рекламы и тексты авторских статей являются собственностью газеты.

Рукописи не рецензируются и не возвращаются.

Наш адрес:

111 Buck Rd, Unit 300, Ste. 3,
Huntingdon Valley, PA 19006
Tel: (267) 971-5765
Fax: (267) 684-6338



Мы поможем вам напечатать ВИЗИТНЫЕ карточки, книги, журналы, каталоги, буклеты, брошюры. Предоставим услуги: литературное редактирование, перевод. Качество на уровне мировых стандартов. Учет в ISBN

The Law Offices of Smirnov, P.C.

Первая Консультация
ВСЕГДА
БЕСПЛАТНО!

Семейное Право/Все Виды Разводов
Корпоративное Право/Контракты
Сделки с Недвижимостью
Вождение в Нетрезвом Состоянии

Family Law
Traffic Violations
Collections
Landlord-Tenant
Contract Law



Phone: **267-684-6880**

Address: **306 Lakeside Drive, Southampton, PA 18966**

Website: www.SmirnovLaw.com
Email: Dimitri@SmirnovLaw.com

LAW OFFICE OF KATS, JAMISON & ASSOCIATES

Американский
адвокат

Марина

КАЦ



Говорит
по-русски

- Автоаварии
- Травмы (бытовые и производственные)
- Корпорации
- Уголовные дела
- Оформление развода
- Иммиграционное законодательство
- Приобретение или продажа недвижимости
- SSI (Supplemental Security Income)

Практика в штатах
Пенсильвания,
Нью-Йорк, Нью-Джерси
и Вашингтон DC.

Для пострадавших в автоавариях
или в других несчастных случаях

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ - БЕСПЛАТНО

1 Bustleton Pike, Feasterville

215-396-9001
1-800-LAW-1917

ИММИГРАЦИЯ

ИММИГРАЦИОННЫЕ ОБЕЩАНИЯ БАЙДЕНА: КАКИЕ ИЗ НИХ ПРЕЗИДЕНТ СДЕРЖАЛ В 2021 ГОДУ

Президент Байден обещал создать справедливую, упорядоченную и гуманную иммиграционную систему. Сдержал ли Байден свои иммиграционные обещания.

Пол Шмидт, бывший председатель Апелляционного совета по иммиграционным делам, так не считает.

Программа Байдена для беженцев

Он поднял лимит приема беженцев на 2021 финансовый год с 15 000 до 62 500, но смог принять 11 411 беженцев только к концу финансового года – самый низкий показатель за всю историю программы.

100-дневный мораторий на депортацию

Байден, как и обещал, ввел 100-дневный мораторий. Но федеральный судья издал судебный запрет на мораторий, поскольку он, вероятно, нарушает раздел 1231 (a) (1) (A) INA, который предусматривает, что иностранец, как правило, «должен быть удален» в течение 90 дней с момента окончательного решения о высылке.

Кризис в иммиграционном суде

Когда Байден вступил в должность, в иммиграционном суде было отложено более 1,29 миллиона дел. По состоянию на конец ноября 2021 года в иммиграционном суде находилось 1,56 миллиона дел, при этом среднее ожидание слушания составляло 905 дней. В 2022 финансовом году в него поступило 143 803 новых дела, и за этот период было завершено только 43 156 дел.

Остаться в Мексике

Трамп создал эту программу в соответствии со своими полномочиями в соответствии с разделом 235 (b) (2) (C) INA; он требует, чтобы иностранцы, которые незаконно пересекают сухопутную границу с Мексикой или обращаются за въездом без надлежащих документов, возвращались в Мексику и ждали за пределами Соединенных Штатов до завершения процедуры высылки перед иммиграционным разбирательством.

Секретарь Байдена прекратил эту программу меморандумом.

Однако судья федерального суда постановил, что отмена программы была незаконной с точки зрения процедуры, потому что она не соответствовала положениям Закона об административной процедуре (APA), и по существу потому, что она заставляла администрацию систематически нарушать положения об обязательном задержании в разделе 1225 INA.

С тех пор Байден внес изменения в программу, чтобы сделать ее более безопасной и гарантировать защиту прав вовлеченных иностранцев.

Согласно Human Rights First, некоммерческой либеральной пропагандистской организации, любая версия этой программы была бы незаконной, бесчеловечной и смертельной.

Раздел 42

Во время администрации Трампа CDC определили, что допуск нелегальных иностранцев из Канады и Мексики создал серьезную опасность переноса нового коронавируса, вызывающего COVID-19, в Соединенные Штаты, независимо от того, откуда они прибыли. Соответственно, он издал приказ, временно запрещающий въезд таких иностранцев в соответствии с его полномочиями в соответствии с разделом 42 Закона о государственном здравоохранении.

Несмотря на противодействие со стороны многих демократов и сторонников иммиграции, Байден продолжил эту программу.

В сентябре 2021 года 54 процента встреч с незаконными переселенцами закончились их высылкой по сравнению с 74 процентами в феврале 2021 года, в первый полный месяц после вступления Байдена в должность.

Незаконные нарушители, высылаемые в соответствии с Разделом 42, не сталкиваются с какими-либо правовыми последствиями за их незаконные переходы, что побуждает их повторить попытку в случае высылки. Более того, за время президентства Байдена было возбуждено всего 178 судебных дел за незаконный въезд в соответствии с разделом 1325 INA, так что им также не нужно беспокоиться об уголовном преследовании.

Это сделало повторные попытки пересечь границу серьезной проблемой. В 2021 финансовом году 27 процентов встреч с незаконными переселенцами были связаны с мигрантами, которых высылали более одного раза, и этот показатель сохранится и в 2022 финансовом году.

Незаконные пересечения границы

CBP обнаружила 1,7 миллиона незаконных пересечений границы в 2021 финансовом году.

Это было наибольшее количество незаконных пересечений, зарегистрированное за любой финансовый год с тех пор, как правительство начало отслеживать незаконные пересечения границы в 1960 году.

Вместо того, чтобы принять немедленные меры по прекращению этого кризиса, Байден назначил вице-президента Камалу Харрис руководить долгосрочными усилиями администрации по убеждению Мексики и стран Центральной Америки устранить первопричины, побуждающие людей покидать свои дома.

Это уже пробовали раньше. Это не сработало, и на этот раз нет никаких оснований ожидать, что это сработает.



Адрес офиса:
Levy Law, LLC
1515 Market Street,
Suite 950
Philadelphia,
PA 19102

ATTENTION: LEVY LAW LLC is
pleased to announce that
we have relocated to suite 950!

bartleveysq@gmail.com

Tel: (267) 687-8000
Fax: (215) 392-3357

LEVY LAW — адвокат,
который предоставит вам
качественные услуги по жилищным,
земельным, наследственным делам.
А также предоставит юридическую
помощь по гражданским, семейным,
уголовным делам.

LEVY LAW — адвокат,
КОТОРЫЙ ПОМОЖЕТ ВАМ
ОТВОЕВАТЬ ЖЕЛАННУЮ ПОБЕДУ

Law offices of Maribeth Blessing LLC

Maribeth Blessing
Mediation and Arbitration LLC

- Посредничество и Арбитраж
- Семейное право
- Помощь пожилым
- Деловые конфликты
- Проблемы комьюнити

- Семейное законодательство
- Завещания и наследство
- Банкротство
- Коммерческое право
- Иски и споры
- Персональные увечья

Phone: (215) 663-9016

Fax: (215) 663-9019

www.mbfamilylaw.com

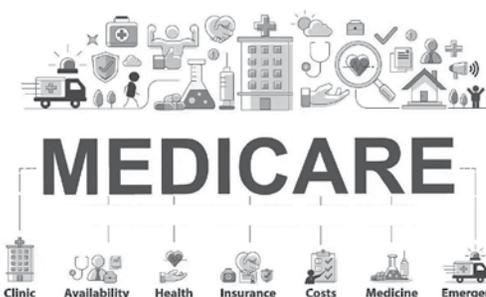
310 Huntingdon Pike
Rockledge, PA 19046

E-mail: mblessing@mbfamilylaw.com

СОВЕТЫ АДВОКАТА

ЧТО ТАКОЕ "МЕДИКЕР"

Вот уже полвека существует в США медицинская страховка под названием "Медикер" (Medicare). За это время она существенно потеснила другие страховые планы в борьбе за потребителя. Сегодня эта система покрывает медицинские расходы 40-ка миллионов человек, главным образом пожилых людей. Она оплачивает около половины всех расходов на лечение для тех, кому за 65. "Медикер", однако не покрывает целый ряд медицинских услуг и, похоже, оплачивает лишь незначительную часть иных услуг. Чтобы с максимальной выгодой использовать то, что предлагает "Медикер", и избежать неоправданных затрат, необходимо знать, как эта система работает.



Итак, что же такое "Медикер"?

Это федеральная программа, которая помогает пожилым людям и инвалидам оплачивать медицинские услуги. Она состоит из части А и части Б. Часть А — больничная страховка, покрывающая стоимость пребывания в больнице, а также некоторые расходы на последующее лечение. Часть Б — врачебная страховка, оплачивающая стоимость посещения врачей и амбулаторного лечения.

Чем "Медикер" отличается от "Медикейда" (Medicaid)?

Многие не понимают разницы между этими двумя федеральными программами. "Медикер" создан для того, чтобы помочь пожилым людям оплатить расходы на лечение, которые в целом значительно выше, чем у лиц более молодого возраста (с учетом того, что возможности покрывать эти расходы заработками с годами понижаются). "Медикер" получают люди, которые заработали его, платя налоги на социальное обеспечение. "Медикейд" же представляет собой программу медицинского страхования для тех, кто испытывает материальную нужду. Эта программа контролируется федеральным правительством, но осуществляется с некоторыми отличиями в каждом штате. Хотя в некоторых случаях вы можете претендовать на льготы как "Медикера", так и "Медикейда", тем не менее, требования у них разные. Кроме того, медикейд может покрывать ряд услуг, которые не оплачивает "Медикер".

Кто может рассчитывать на больничную страховку "Медикер"?

Существуют два требования к части А "Медикера". Большинство лиц в возрасте свыше 65 лет имеют эту страховку бесплатно, заслужив ее многолетним трудом и уплатой налогов. Не имеющие права на "Медикер" могут "подписаться" на него, внося ежемесячно 190 долларов или более. Взнос увеличивается на 10% каждый год после 65 лет, в течение которого вы не имели этой страховки.

Независимо от того, бесплатная программа или платная, необходимо внести некоторый первоначальный взнос в случае госпитализации. Если вы купили больничную страховку, то обязаны приобрести и врачебную (часть Б), за которую понесете отдельные расходы.

Какую часть больничных услуг оплачивает страховка по части А?

Это зависит от количества дней, проведенных в больнице в период, покрываемый страховкой. Период начинается со дня поступления в больницу и продолжается 60 дней. Если вы пробыли в больнице некоторое время, затем перешли на амбулаторный режим, потом вернулись в больницу, и при этом срок общего лечения не превысил 60 дней, то весь период покрывается как больничный. За этот период страховка оплачивает определенный процент от общего счета за больничное лечение, в зависимости от того, была ли это обычная или психиатрическая больница, дом для престарелых или иное медицинское заведение.

Какие расходы покрывает часть Б "Медикера"?

Часть Б оплачивает услуги врачей при лечении в стенах больницы или вне их. Она также покрывает расходы на лабораторные анализы и медицинское оборудование в ходе амбулаторного лечения. Требования к врачебной страховке несколько проще, нежели к больничной. А именно: если вам 65 лет или более, и вы американский гражданин или постоянный житель в течение пяти лет или более, то можете претендовать на нее, независимо от того, имеете ли вы также право на страховку по части А.

Сколько платит "Медикер" по части Б?

Обычно около половины общей стоимости. Почему так мало? Во-первых, "Медикер" не оплачивает такие важные лечебные услуги, как обычные медосмотры, фармацевтические препараты, очки, слуховые аппараты, вставные челюсти. Далее, "Медикер" платит лишь за разумные расходы, сумму которых оценивает страховая программа, оплачивая лишь 80%. Наконец, еще одна причина: то, что кажется разумной суммой для "Медикера", часто не отражает действительности, то есть врачи уже давно предъявляют гораздо более высокие счета.

Classified

В ГАРАЖ ПО РЕМОНТУ ТРАКОВ**ТРЕБУЮТСЯ МЕХАНИКИ****С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.****НЕОБХОДИМ ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС****ВЫСОКАЯ ОПЛАТА ТРУДА****И ПОЛНАЯ ЗАНЯТОСТЬ!****ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ!**Телефон: **215-391-0524** Игорь

♦♦♦

**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ
НА SIDING AND GUTTERS****С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ****ТАКЖЕ ТРЕБУЮТСЯ СУБКОНТРАКТОРЫ**

Постоянная занятость, оплата по договоренности.

При необходимости обеспечиваемтранспортом и инструментом.Телефон: **267-699-8739, 609-540-3247**

♦♦♦

НАНИМАЕМ НА РАБОТУ АВТОМЕХАНИКОВ.

Мы одни из самых технологически укомплектованных сервисов с дружным коллективом.

Хорошая оплата труда, отличное расположение.

Звоните или пишите по телефону:

717-701-9244, 215-774-5100

♦♦♦

**ТРЕБУЮТСЯ РАБОЧИЕ
НА УСТАНОВКУ ЦЕНТРАЛЬНЫХ
СИСТЕМ КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ**

Район центральной части Нью-Джерси

Постоянная работа.

Хорошие условия и оплата

Телефон: **732-829-6572** Михаил

♦♦♦

В ЗАНЯТЫЙ ГАРАЖ ТРЕБУЕТСЯ**РАБОТНИК ДЛЯ ЧИСТКИ****И КОСМЕТИЧЕСКОГО РЕМОНТА АВТОМОБИЛЕЙ.**

ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО НЕ ОБЯЗАТЕЛЬНО.

ВСЕМУ ОБУЧАЕМ. ДРУЖНЫЙ КОЛЛЕКТИВ.

ХОРОШАЯ И СВОЕВРЕМЕННАЯ ОПЛАТА, МОЖНО НАЛИЧНЫМИ.

Телефон: **(267) 504-2458**

♦♦♦

В ПОКРАСОЧНЫЙ ЦЕХ ТРЕБУЕТСЯ BODYMAN**(подготовка автомобилей к покраске)**Опыт приветствуется. **ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ DETAILER**
(ЧИСТКА И ВОССТАНОВЛЕНИЕ САЛОНОВ АВТОМОБИЛЕЙ).

Хорошие условия и коллектив. Р-н Bustleton & Red Lion Rd.

Телефон: **267-778-7208**

♦♦♦

АВТОСАЛОН / DEALERSHIP ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ АВТОМЕХАНИКА

Стабильный график работы, своевременная оплата, хорошие

условия работы, дружный коллектив. Возможность работать

неполную ставку (part time). Статус значения не имеет.

Телефон: **215-500-6668****VETRINA**

PRECISION ALUMINUM WINDOWS & DOORS

WWW.VETRINAWINDOWS.COM

**НА ПРЕДПРИЯТИЕ
ТРЕБУЮТСЯ****РАБОТНИКИ НА ПРОИЗВОДСТВО
АЛЮМИНИЕВЫХ ОКОН И ФАСАДНЫХ СИСТЕМ.
ТАКЖЕ ТРЕБУЕТСЯ ИНЖЕНЕР СО ЗНАНИЕМ AUTOCAD
ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.****ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ И ОПЛАТА.****МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА**

Location - Bensalem.

ВОЗМОЖНА ПОДВОЗКА ИЗ Northeast.Обращаться по телефону: **215-300-3031**

♦♦♦

**НА РАСТУЩЕЕ ПИЩЕВОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ,
НАХОДЯЩЕЕСЯ В BENSLEM СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ
ЛЮДИ ДЛЯ УБОРКИ ПОМЕЩЕНИЯ И ОБОРУДОВАНИЯ,
А ТАКЖЕ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ.****ЗАРПЛАТА \$15-17 В ЧАС. БОНУС!**

Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск.

Гибкий график работы. Есть возможность карьерного роста.

НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА. ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС.Телефон: **267-342-0659**

♦♦♦

**DIJAS FOODS DISTRIBUTION, INC ИЩЕТ****РАБОТНИКОВ НА ПРОИЗВОДСТВО****И УПАКОВКУ ПРОДУКЦИИ. FULL TIME JOB.**

НЕОБХОДИМО МИНИМАЛЬНОЕ ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА.

ЗАРПЛАТА \$15-\$17 В ЧАС. БОНУС! МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА!**ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК! ВОЗМОЖНОСТЬ КАРЬЕРНОГО РОСТА!****ЛЕГАЛЬНЫЙ СТАТУС ОБЯЗАТЕЛЕН.**Телефон: **267-342-0659**

♦♦♦

**BARBER NEEDED IN A BUSY BARBER SHOP
IN HAVERTOWN PA.**

Full or Part time.

CALL: **610-789-2319**

♦♦♦

**НА РАБОТУ В КОМПАНИЮ ПО РЕМОНТУ ОКОН
ТРЕБУЕТСЯ МОЛОДОЙ ЭНЕРГИЧНЫЙ ПАРЕНЬ****ОПЛАТА НА СТАРТ \$18**

Необходим разговорный английский,

Driver`s Lisence, желание работать

За дополнительной информацией обращаться:

773-877-9779

♦♦♦

**ЛОГИСТИЧЕСКАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ
РУКОВОДИТЕЛЯ ФУЛФИЛМЕНТ-ЦЕНТРА.****Кандидат должен иметь:**

успешный опыт работы в запуске,

развитии и управлении комплекса по обслуживанию

интернет магазинов. Обязательное знание процессов

складской и транспортной логистики и опыт в создании ФЦ.

Уверенное владение компьютером (Excel).

Навыки управления персоналом.

Разговорный английский (желательно).

ПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ. ХОРОШИЙ КОЛЛЕКТИВ.**ЗАРПЛАТА ЕЖЕНЕДЕЛЬНО. ВОЗМОЖНОСТИ ДЛЯ РАЗВИТИЯ.**Телефон: **(347)324-7621**email: hr@mcdonaldpaper.com



NETCOST CLUB SPECIALS

THURSDAY, JANUARY 13TH - WEDNESDAY, JANUARY 26TH, 2022



Breakstone's Butter 8 oz Selected Varieties

\$1.99
SAVE 38%



Kraft Dressing 14 - 16 oz Selected Varieties

\$1.99
SAVE 56%



Uvelka Pasta 450 g Selected Varieties

99¢
SAVE 23%



Celeste Frozen Pizza 5 - 5.5 oz Selected Varieties

99¢
SAVE 45%



Birds Eye Frozen Vegetables 10 oz Selected Varieties

\$1.49
SAVE 40%



Daisy Sour Cream 8 oz Selected Varieties

\$1.19
SAVE 34%



Noosa Smoothie 7 oz Selected Varieties

\$1.49
SAVE 32%



Noosa Yoghurt 4.5 oz Selected Varieties

99¢
SAVE 38%



Roshen Cake Kievskiy 15.87 oz

\$15.49
SPECIAL PRICE



Family Tree Ice Cream 4.5 oz Selected Varieties

\$1.25
SAVE 21%



Yogi Tea 16 tea bags Selected Varieties

\$2.99
SAVE 36%



Blue Diamond Almond Breeze Almond Milk Half Gallon / 1.89 L Selected Varieties

\$2.99
SAVE 32%



Hellmann's Real Mayonnaise 30 oz

\$4.99
SAVE 23%



Chudo Morey Herring Fillet In Oil 500 g Selected Varieties

\$4.99
SAVE 29%



Aqua Star Frozen Cocktail Shrimp with Sauce 10 oz

\$5.99
SAVE 25%



- Kellogg's Cereal 10.1 - 18.8 oz
- General Mills Cereal 18.6 - 18.8 oz

Selected Varieties **\$3.99**
SAVE 43%



Palermo Honey Blossom 454 g

\$3.99
SAVE 43%



Dietz & Watson Cheese
• American White
• Yellow American

\$3.99 /LB
SAVE \$1/LB

SHOP ONLINE www.NetCostMarket.com

OVER 30 ZIP CODES in PA AVAILABLE FOR HOME DELIVERY

• 11701 Bustleton Ave. | Philadelphia, PA 19116 (Leo Mall) | Tel. 267.672.2500
• 2417 Welsh Rd. | Philadelphia, PA 19114 (Bluegrass Plaza) | Tel. 215.795.3773





BUCKS LUMBER

BUCKS LUMBER

- Строительные материалы
- Двери • Окна • Молдинги
- Кухонные шкафы

Доставка в штатах Пенсильвания, Нью-Джерси и Делавер

Наши цены реально лучше, чем в Home Depot и Lowes!

Наша гарантия качества!

1448 County Line Rd
Huntingdon Valley Pa 19006
215-420-7297

РЕМОНТ КОМПЬЮТЕРОВ: Desktop, Laptop и Серверов

Дизайн, установка и конфигурация
office and home network



- Бесплатная диагностика
- Сборка компьютеров на заказ
- Удаление вирусов
- Восстановление данных

267-971-5807

CONVENIENT LOCATIONS

EZ STORAGE С 1971 года в бизнесе

www.ezmini.com

- У вас слишком много вещей в доме?
- В вашем гараже не хватает места для автомобиля?
- Бизнес занимает ваш дом?
- Может быть вы собираетесь переезжать?

Нет проблем! Сравните наши цены и наши условия с тем, что могут предложить наши конкуренты. Мы уверены - вы убедитесь сами, что **EZ storage - лучший в бизнесе!**

FREE! 1 Month Storage **FREE \$25 Wawa Gift Card*** **FREE! Local Move-In Truck**

351 Red Lion Rd., Huntingdon Valley, PA 19006
215-938-9343 - redlion@ezmini.com
1800 Street Rd., Warrington, PA 18976
215-491-1600
289 DeKalb Pike, North Wales, PA 19454
215-699-6002 - montgomery@ezmini.com
36 E. Township Line Rd, Elkins Park, PA 19027 Cheltenham
215-379-1636 - elkinspark@ezmini.com
7425 State Rd., Philadelphia, PA 19136 Mayfair/Holmesburg
215-331-9398 - stateroad@ezmini.com

Classified



**ВНИМАНИЕ! РАБОТА!
СТРОИТЕЛЬНОЙ КОМПАНИИ
ТРЕБУЮТСЯ
СОТРУДНИКИ ДЛЯ РАБОТЫ
С КАМНЕМ!**

С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.
МЫ ОБУЧАЕМ!
РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ
ОБЯЗАТЕЛЬНО!

Телефон: **215-275-1001**



В BAGEL SHOP В РАЙОНЕ WILLOW GROVE И RICHBORO **ТРЕБУЮТСЯ СОТРУДНИКИ!**

ПРИГЛАШАЕМ **СТУДЕНТОВ**, У КОТОРЫХ

ВЕЧЕРНИЕ КЛАССЫ; А ТАКЖЕ **ШКОЛЬНИКОВ**
ДЛЯ РАБОТЫ В ВЫХОДНЫЕ ДНИ С 8 А.М. ДО 1 Р.М.

Shop работает с 7 А.М. ДО 2 Р.М.

Требуется разговорный **Английский**.

Full/Part Time. Хорошие условия и оплата.

Телефон: **215-847-2162 Илья** Звонить с 1 р.м до 8 р.м



В ЗАНЯТУЮ ПАРИКМАХЕРСКУЮ,

расположенную в **HAVERTOWN, PA**

требуется **ПАРИКМАХЕР НА FULL OR PART TIME.**

телефон: **610-789-2319**



**В СТРОИТЕЛЬНУЮ КОМПАНИЮ
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ ТРЕБУЕТСЯ РАБОТНИК
НА SIDING INSTALLATION**

Хорошие условия и оплата.

Телефон: **267-237-7210, 609-374-1757**



CNC MACHINIST

Fluitron is a leading designer and manufacturer of custom high pressure equipment including Metal Diaphragm Compressors, Pressure Vessels, Reactors, etc. We currently have a full time, first shift position available for a 1st class CNC milling machine operator to set up, program and run our mills/lathes. Parts are small to large. Short runs. Minimum of 3 years CNC machining experience, valid driver's license and willingness to work overtime as needed, including Saturdays.

MUST SPEAK FLUENT ENGLISH!

Fluitron offers full benefits after completion of a 90 day probationary period and 401K after 1 year. All employment offers are contingent upon successful completion of our pre-employment physical and drug screening. This position offers a starting rate between \$26 and \$33 per hour depending on experience.

WE ARE CURRENTLY OFFERING A NEW HIRE BONUS OF \$4,000. \$2,000 WILL BE PAID UPON SUCCESSFUL COMPLETION OF THE 90 DAY PROBATION PERIOD AND \$2,000 WILL BE PAID UPON SUCCESSFUL COMPLETION OF 1 YEAR OF EMPLOYMENT.

If you are interested in applying/interviewing for this position, please send resume to:
accounts@fluitron.com.

30 Industrial Drive, Ivyland, PA 18974,
Phone (215) 355-9970, Fax (215) 355-9074



**ТРЕБУЮТСЯ ЛЮДИ
ДЛЯ ВНУТРЕННИХ СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ**

ОПЫТ НЕ ОБЯЗАТЕЛЕН.

ОПЛАТА ЧЕКОМ.

Телефон: **267-255-2288**



**СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ ЖЕНЩИНА
ДЛЯ УБОРКИ ДОМОВ, КВАРТИР, ОФИСОВ**

Обеспечиваем транспортом.

Гарантируем хорошие условия и своевременную оплату.

Телефон: **215-459-6464**



**ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ НА СКЛАД
(P-N WARMINSTER) F/T, P/T ДЛЯ ПРИЕМКИ
И УПАКОВКИ ТОВАРОВ.**

Желателен опыт работы на складе,
а также опыт управления подъемником.

В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей.
Минимальное знание английского языка приветствуется.

Телефон: **215-725-9013**



**В СТРОИТЕЛЬНУЮ КОМПАНИЮ НА ПОСТОЯННУЮ
РАБОТУ ТРЕБУЮТСЯ КАМЕНЩИКИ И ПОМОЩНИКИ
ДЛЯ УЛИЧНЫХ РАБОТ С КАМНЕМ.**

ПРАВО НА РАБОТУ ОБЯЗАТЕЛЬНО.

Возможен временный контракт. Хорошая оплата.

215-275-1001 С 10 АМ ДО 8 РМ



РАЗМЕСТИТЕ ВАШЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ

ЗВОНИТЕ ПОЖАЛУЙСТА ПО ТЕЛЕФОНУ:

267-971-5765

Продуктите текст вашего объявления и воспользуйтесь вашей Debit/ Credit карточкой. Вырежьте COUPON CLASSIFIED FORM приложите к нему чек или Money Order, заполненный на BUSINESS AND MARKET NEWSPAPER и вышлите на адрес редакции:

PO Box 579, Warrington, PA 18976

Или по факсу: 267-684-6338.

НАШИ ЦЕНЫ на публикацию Вашего объявления в трех зонах: Филадельфия - Нью Йорк - Нью-Джерси: 1 неделя - \$15; 2 недели - \$25 **СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА НА МЕСЯЦ** - \$40. Рамка - \$10

COUPON CLASSIFIED FORM

Заполните купон и вышлите по нашему адресу:

PO Box 579, Warrington, PA 18976,

Пожалуйста, размещайте свое объявление в разделе "Classified"

Ваш текст: _____

_____ Дата _____

_____ 1 неделю _____ 2 недели _____ Месяц

Форма оплаты: ___ Check ___ Money Order ___ Debit/Credit Card

Card # _____ Expiration Date _____

Address: _____

City _____ State _____ Zip Code _____

Phone # _____

Газета "Business & Market" имеет право на редактирование объявления. No refunds. Please check the status of your ad and call for changes prior to the next issue.

Classified

**В ЕЛІТНИЙ АВТОСЕРВІС
ПОТРІБНІ НА РОБОТУ
АВТОМЕХАНІКИ З ДОСВІДОМ, ЯКЩО ВИ ХОЧЕТЕ
МАТИ СТАБІЛЬНУ РОБОТУ З ВІДМІННИМИ
УМОВАМИ ПРАЦІ, В ДРУЖНЬОМУ КОЛЕКТИВІ
І ХОРОШИМИ ПЕРСПЕКТИВАМИ,
ТЕЛЕФОНУЙТЕ: 215-774-5100
АВТОСЕРВІС ЗНАХОДИТЬСЯ В HUNTINGTON VALLEY
ПОРУЧ З NORTHEAST ФІЛАДЕЛЬФІЯ**

◆◆◆

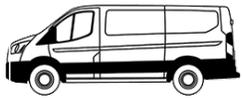


**В SPA САЛОН, розположений
в HOLLAND ТРЕБУЮТЬСЯ:**

- **МАССАЖИСТ,**
- **ESTHETICIAN НА PART TIME**
(желательно с опытом работы)

телефон: **267-826-4411** или cell: **609-424-9242**

◆◆◆



**ТРЕБУЮТЬСЯ ВОДИТЕЛИ
НА CARGO VAN
для поездок на дальние
и локальные дистанции
по Америке и Канаде**

Необходим легальный статус и чистый Driver's Record
Дополнительная информация по телефону: **267-707-7788**

◆◆◆



**ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ CDL CLASS A
РАБОТА НА EAST COAST 4-5 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ
Опыт работы не менее 1 года
TRAILER DRY VAN.**

Оплата 90 центов за милю или 30% от Gross.
Гибкий график работы
Телефон: **267-297-9137**

◆◆◆

**ТРЕБУЮТЬСЯ СПЕЦИАЛИСТЫ
ПО ВНУТРЕННИМ И НАРУЖНЫМ
ОТДЕЛОЧНЫМ РАБОТАМ В ОТЕЛЯХ**

(Шпаклевка, покраска, плитка, электрика, stucco,
framing, EPDM roofing, exterior painting,
exterior stone installation и т.д.)

**С ВОЗМОЖНОСТЬЮ ЕЗДИТЬ В КОМАНДИРОВКИ.
ПРОЖИВАНИЕ БЕСПЛАТНО.**

Оплата по договоренности в зависимости от квалификации.
Телефон: **404-202-8149**

◆◆◆

**В АВТОСАЛОН/DEALERSHIP в центре НОРДИСТА
ТРЕБУЕТСЯ ЭНЕРГИЧНАЯ СОТРУДНИЦА (СОТРУДНИК)
ДЛЯ ЗАКАЗА И УЧЕТА АВТОЗАПЧАСТЕЙ.**

ТРЕБОВАНИЯ: ответственность, хорошее знание английского,
компьютера. Опыт работы приветствуется.
Дружный коллектив, стабильный график работы,
своевременная оплата, можно наличными.

ТЕЛ. **(267) 504-2458**

◆◆◆

**BAVINER DENTAL ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ СОТРУДНИКА
ДЛЯ РАБОТЫ С ПАЦИЕНТАМИ И СТЕРИЛИЗАЦИИ ИНСТРУМЕНТОВ.**
Также требуется ПОМОЩНИК СТОМАТОЛОГА И РАБОТНИК В ОФИС.
ОПЫТ РАБОТЫ НЕОБЯЗАТЕЛЕН, ОБУЧАЕМ.
215-698-2710 или отправьте sms на **267-346-0026**
МЫ ВАМ ПЕРЕЗВОНИМ.



**ТРЕБУЕТСЯ ШВЕЯ НА PART TIME
В ALTERATION DEPARTMENT
БОЛЬШОГО МАГАЗИНА
СВАДЕБНЫХ ПЛАТЬЕВ.**

Необходим легальный статус.
Оплата чеком.

Телефон **215-651-0096**

◆◆◆

**ТРЕБУЮТСЯ ЖЕНЩИНЫ С ПРОЖИВАНИЕМ
ДЛЯ РАБОТЫ ПО ДОМУ
(УБОРКА И ПРИГОТОВЛЕНИЕ ПИЩИ).
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ И ОПЛАТА**



Телефон: **215-208-5112**

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ
ДЛЯ ОБСЛУЖИВАНИЯ
ВЫШЕК СОВОЙ СВЯЗИ
С ОПЫТОМ РАБОТЫ И БЕЗ.**

Высокая оплата труда от \$230 в день.
Командировочные расходы включены.
Оплата каждые 2 недели.

Есть возможность карьерного роста.
Телефон: **609-997-1918**

◆◆◆

**ХОТИТЕ РАБОТАТЬ В ОБЛАСТИ
ИММИГРАЦИОННОГО ПРАВА?
ИЩЕМ ЭНЕРГИЧНОГО ОФИСНОГО СОТРУДНИКА ДЛЯ
ЮРИДИЧЕСКОЙ ФИРМЫ В РАЙОНЕ BUCKS COUNTY, PA.
НЕОБХОДИМО:**

- СТЕПЕНЬ БАКАЛАВРА В ЛЮБОЙ ОБЛАСТИ
- АНГЛИЙСКИЙ, РУССКИЙ (УСТНЫЙ И ПИСЬМЕННЫЙ)
- ЗНАНИЕ MS WORD
- ПРАВО НА ТРУДОУСТРОЙСТВО В США

ПРИСЫЛАЙТЕ РЕЗЮМЕ:

TATIANA@IMMIGRATIONWISE.COM
LAWCLERK5@IMMIGRATIONWISE.COM

◆◆◆



**ТРЕБУЮТСЯ МОЛОДЫЕ
ЭНЕРГИЧНЫЕ ЛЮДИ**

**ДЛЯ РАБОТЫ НА СТРОЙКЕ
(САЙДИНГ, ОКНА, ДВЕРИ)**

**А ТАКЖЕ СУБКОНТРАКТОРЫ
СО СВОИМ ТРАНСПОРТОМ
И ИНСТРУМЕНТОМ**

Хорошие условия и оплата.

За дополнительной информацией
обращаться по телефону:

267-648-7988

◆◆◆



**В АГЕНТСТВО EXPERT HOME CARE, INC.
ТРЕБУЮТСЯ:**

- РАБОТНИКИ ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ;
- МЕДСЕСТРЫ RN;
- THERAPISTS PT

Pennsylvania license is required.

Прекрасные условия работы.

Телефон: **215-364-0340**

send resume to

help@expertcares.com

◆◆◆



**В ГАЗЕТУ ТРЕБУЕТСЯ
АГЕНТ ПО ПРОДАЖЕ РЕКЛАМЫ
ВЫСОКИЕ КОМИССИОННЫЕ**

Дополнительный доход для вашей семьи
и отличная возможность работать
из дома или из офиса

Телефон: **267-971-5765**

Classified



WORLD OF FOOD | NY•NJ•PA

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ:



- Продавцов
 - Кассиров
 - Работников кухни
 - Разнорабочих
- И другие позиции**

СТАНЬ ЧАСТЬЮ НАШЕЙ УСПЕШНОЙ КОМАНДЫ!

tel: 718-412-3400 ext.1529

email: HR@NetCostMarket.com

или можно заполнить анкету в любом нашем магазине

РАЗРЕШЕНИЕ НА РАБОТУ В США ОБЯЗАТЕЛЬНО

РЕНТ

СДАЕТСЯ КВАРТИРА С 1 СПАЛЬНОЙ НА 1 ЭТАЖЕ ДУПЛЕКСА
 В НОРДИСТЕ НА ТИХОЙ УЛИЦЕ НАПРОТИВ ПАРКА И ДЕТСКОЙ ПЛОЩАДКИ. ХОРОШЕЕ СОСТОЯНИЕ.
\$1100
 Тел: 1-253-227-2035



СДАЕТСЯ В РЕНТ 2-комнатная КВАРТИРА НА ПЕРВОМ ЭТАЖЕ ДУПЛЕКСА.
 Все в отличном состоянии.
 Большой backyard, гараж.
 Ближе к школе и транспорту.
С 1 ЯНВАРЯ!
 РАЙОН TOMLINSON RD. & JEANS ST.
 Тел. 215-601-9520

ПРОДАЖА

Хорошая возможность заработать!!!
ПРОДАЮ ТОВАР ПО ОПТОВОЙ ЦЕНЕ
ДЛЯ ТОРГОВЛИ НА FLEA-MARKET.

- СПИННИНГИ С КАТУШКАМИ
- GARDEN TOOLS (WEED WHACKERS, HEDGE TRIMMERS, LEAF BLOWERS...)
- CONSTRUCTION TOOLS (DEWALT, MAKITA, RYOBI И ДРУГИЕ ТОВАРЫ)

Телефон: 215-651-0096 Звонить в любое время

ПРОДАЮ:
НОВЫЙ TV STAND С ЭЛЕКТРОКАМИНОМ
GAS SNOW BLOWER, НОВЫЕ FLAT SCREEN TV,
COMPUTERS, LAPTOPS, TABLETS.

POWERTOOLS
 (Dewalt, Makita, Black&Decker, Milwaukee и пр.)
НОВЫЙ HUSKY AIR COMPRESSOR,
4 HUSKY NAIL GUNS (SET)

НАПОЛЬНЫЕ И НАСТЕННЫЕ ЧАСЫ с боем
 (Grandfather clocks)
GPS ГОВОРЯЩИЙ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ,
GPS ДЛЯ ТРАКА

ПРОДАЮ:
КОСИЛКИ:
 - с передним приводом;
 - с задним приводом;
 - полно-приводные.



Honda, Craftsman, Weed Whackers, Hedge Trimmers,
ЛОДКИ надувные с электромотором или без;
 двух-, трех-, четырех- местные для fresh and Salt Water),
СПИННИНГИ с катушками для Fresh and Salt Water),
УДОЧКИ телескопические (4-5 метров).

ПРОДАЮ ВЕЛОСИПЕД!
SPECIALIZED- 26" MOUNTAIN BIKE
КАРТИНЫ!!! МАСЛО!!!
 На любой вкус и размер, в рамках и без
 (цветы, природа, море, пейзажи, Франция, Венеция, натюрморт).
Прекрасный подарок на новоселье и День Рождения!
Цена для быстрой продажи.
А ТАКЖЕ ДЕРЕВЯННЫЕ РЕЗНЫЕ РАМЫ ДЛЯ КАРТИН
 любого размера-оптом!
 Телефон: **215-651-0096**
 Звонить в любое время или оставьте сообщение



TRAVEL RIGHT. 267-709-9922

ГРУППОВЫЕ ПОЕЗДКИ С РУССКИМ ГИДОМ
АЛЯСКА! АЛЯСКА! АЛЯСКА!
КРУИЗ И ТУР: АЛЯСКА И СИЭТЛ 14 августа 9 дней

Круиз 7 дней на корабле QUANTUM OF THE SEAS
 Ледники; льдины; моржи; котики; фиорды; поле чудес.
 Города: ДЖУНО - столица АЛЯСКИ, СИТКО - столица русской АМЕРИКИ,
 СКАГВЭЙ - столица золотоискателей - дорога на КОЛОНДАЙК, ВИКТОРИЯ -
 столица БРИТАНСКОЙ КОЛУМБИИ, СИЭТЛ, сады БУТЧАРТОВ, полярный
 ботанический сад, фиорд ЭНДИКОТТ и многое другое.
 Цена: \$2100 - без окна, \$2300 - с окном, \$2700 - с балконом (+перелет)

КРУИЗ - 8 дней БАВАРИЯ И ГОЛУБОЙ ДУНАЙ

26 мая-6 июня 2022 12 дней от \$2000+перелёт
 Корабль MS BELVEDERE, кабины с окнами.
 Города: Мюнхен, Обераммергау, Пассау, Вена, Эстергом, Будапешт,
 Мохач, Печ, Братислава, Пёхларн-Мелк
 Замки, дворцы, резиденции королей, музеи, памятники старины и т.д.

КРУИЗ И ТУР ИТАЛИЯ. ТУРЦИЯ. ГРЕЦИЯ 11 дней

18-28 июня от \$2690 +перелёт.
 Рим, Чивитавеккьи, Салермо, Катания, Санторини, Эфес, Кушадасы,
 Миконос, Афины.
 Корабль-ЛАЙНЕР Rhapsody of THE SEAS -

МЕКСИКА И АРИЗОНА 12 дней

14 марта от \$2400 +перелёт,
 Феникс, Скоттсдейл, Сан-Карлос, Эль-Фуэрто, Серокауи, Криль, Тайсон.
 МЕДНЫЙ КАНЬОН В 4 раза превышает Гранд-Каньон.
 EL СЕРЕ - одна из самых живописных железных дорог в мире и многое другое
 Гостиницы 4*-5*, все переезды, входные билеты.экскурсии. 11 завтра-
 ков. 7 обедов. 10 ужинов.

РАЗНОЕ

**ПРОСИМ ПОДДЕРЖАТЬ
МАЛЕНЬКОГО ПАВЛИКА
В БОРЬБЕ СО СПИНАЛЬНО МЫШЕЧНОЙ
АТРОФИЕЙ (СМА)**

Павлик Мотычка родился в сентябре 2019 г. в селе Синевир (Украина). Он не может самостоятельно сидеть, ползать, ходить. Со временем болезнь прогрессирует и малыш может потерять возможность самостоятельно есть и дышать. Семья Павлика уже потеряла первенца от этой болезни, потому что тогда не существовало лечения. 3 года назад появился препарат от СМА – это самый дорогой укол в мире стоимостью \$ 2.3 млн. Укол нужно сделать как можно скорее. Силами волонтеров сейчас уже собрано \$ 1 682 919, нужно еще \$ 617 081. Просим про молитвенную и финансовую поддержку. Вместе - мы сила, которая подарит Павлику жизнь. Помагай другим и Бог поможет тебе!

<https://taplink.cc/help.pavlik.sma>

Facebook group/ Instagram: help.pavlik.sma

GoFundMe USA: <https://gofund.me/2b19bbd5>

Donations can be sent to 'UUARC' (United Ukrainian American Relief Committee, Inc. (est 1944)) at 1206 Cottman Avenue, Philadelphia, PA 19111 w/ notation in memo "Pavlo Motychka" or can be made online at www.uuarc.org w/ notation in remarks - "Pavlo Motychka".

All donations are tax-deductible and receipted.

PayPal: United Ukrainian American Relief Committee, Inc (UUARC)

PayPal Merchant ID: GD6XNRJZSG5XL note: for Pavlo Motychka

УСЛУГИ

**ВЫПОЛНЯЕМ ВНУТРЕННИЕ СТРОИТЕЛЬНЫЕ
РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

- Малярные • Столярные работы • Карпет • Ламинат • Паркет
- Керамическая плитка • Кухни Ванны • Finish бейсмент и другое.

Умеренные цены.

Телефон: **215-820-8657**



**ПРОФЕССИОНАЛЬНО
ВЫПОЛНЯЕМ
ЛЮБЫЕ ВИДЫ
САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ**
267-205-0247 Денис



ЭКСКУРСИИ С ИГОРЕМ

Однодневные экскурсии
с профессиональным экскурсоводом

• **НЬЮ-ЙОРК • ВАШИНГТОН • ФИЛАДЕЛЬФИЯ**

Выезд из Нордиста (Филадельфия).

• 215-917-1452 • FB:IGOR FRIENDLY • WWW.RUSSIANTOURSUS.COM



**ВЫПОЛНЯЕМ РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ
ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ**

• ПЕРЕОБОРУДОВАНИЕ ВАННЫХ КОМНАТ, КУХОНЬ,
БЕЙСМЕНТОВ • ПОКРАСОЧНЫЕ РАБОТЫ • ОКНА, ДВЕРИ,
ПОЛЫ (ПАРКЕТ, ЛАМИНАТ, ПЛИТКА) • САНТЕХНИКА •
ЭЛЕКТРИКА • НАРУЖНАЯ ОТДЕЛКА • ЗАБОРЫ, ДЕКИ

Телефон: **267-255-7677**



**ПЕРЕВОЗИМ ДОМА,
КВАРТИРЫ, БИЗНЕСЫ**
ЧИСТИМ ковролин, ковры.
Есть рекомендации
и страховка.
(215) 669-1386

Приглашаем людей на работу



ПОДГОТОВКА К СДАЧЕ НА CDL

Commercial drivers license в течении 3-6 дней.

- Готовлю для сдачи на пермит на CDL на русском языке
- Назначаю appointment на сдачу экзамена
- После сдачи экзамена платный тренинг
- После получения CDL 100% трудоустройство

Обращаться по телефонам:

267-323-9437, 203-570-4915, 347-224-3893



Alex Pianos

Опыт
работы
более 30 лет

Распродажа дешевых пианино и роялей

Покупаем • Меняем • Сдаем в рент

Ремонт • Настройка • Реставрация

Перевозим внутри

и за пределами штата

347-265-2884

www.alexpianoservice.com



HEATING • AIR CONDITIONING • PLUMBING

МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ РАБОТЫ



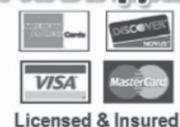
Emergency 24/7

Обслуживаем Филадельфию,
Монтгомери Каунти, Бакс Каунти, Нью-Джерси

ОТЛИЧНОЕ КАЧЕСТВО, УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

РЕМОНТ, УСТАНОВКА И НАЛАДКА

- кондиционеров
- отопительных систем
- водонагревателей



Licensed & Insured

215-892-4420

Говорим по-русски,
по-украински

airmanllc2012@yahoo.com

Like us on
facebook



Future Coatings Inc

**ВНУТРЕННИЕ
И НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ:**

- Покраска и шпаклевка
- Ремонт и подготовка стен и потолков
- Столярные работы
- Моем фасады домов и деки

- Drywall
- Carpentry
- Wood finish
- Power wash
- Trim work
- Deck refinishing

КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ!

267-229-9043 Игорь

Уважаемые и дорогие наши покупатели!
Примите самые искренние поздравления с Новым 2022 годом!
Пусть новый год будет насыщен созиданием, благополучием, семейным счастьем! Желаем Вам крепкого здоровья, бодрости духа, успехов во всех начинаниях!
Искренне Ваш,
ПЕТРОВСКИЙ МАРКЕТ

PETROVSKY MARKET

9808 Bustleton Ave Philadelphia, PA 19115
(215) 330-1024, стол заказов: (215) 330-1522



весь январь
SALE

бакалея

Italian Pasta SOPRANO 400g (Italy) \$4.49 50¢ off \$0.99	Pasta Krajanka 400g AS-BABUNI (Poland) \$4.49 50¢ off \$0.99	NESCAFE ORIGINAL Кофе Растворимый 200g \$7.99 \$1.00 off \$6.99	Ceylon Tea OPA "AHMAD TEA" 454g \$7.49 \$1.00 off \$6.49	LIPTON EARL GREY Tea Classic (Poland) \$6.99 1.00 off \$5.99		
AMBASSADOR Кофе Растворимый 190g \$9.99 \$3.00 off \$6.99	JACOBS VELVET Кофе Растворимый 190g \$7.99 \$1.00 off \$6.99	AMBASSADOR Кофе Растворимый 190g \$9.99 \$3.00 off \$6.99	JACOBS VELVET Кофе Растворимый 200g \$4.49 \$3.50 off \$6.99	BREAD CRUMBS Plain 24 oz \$2.79 50¢ off \$2.29	FERRERO ROCHER 200g \$5.49 50¢ off \$4.99	LIPTON Black Tea YELLOW LABEL 100 tea bags (Poland) \$6.99 1.00 off \$5.99

пресервы, консервы, масла, деликатесы и напитки

Печень Трески (Iceland) 202 g \$3.79 80¢ off \$2.99	Wild Alaska PINK SALMON 14.75 oz \$3.49 \$1.00 off \$2.49	Reggiano Cheese "MERRO" \$7.99/lb \$2.00 off \$5.99	Сапо "ДОМАШНЕЕ" \$9.99 20% off \$7.99 lb	Mineral water "SAIRME" Glass 500ml \$4.49 50¢ off \$0.99	Mineral water "SAIRME" plastic 1л \$4.49 50¢ off \$0.99	SALT SENSE 283g \$4.49 70¢ off \$0.79
Italian Classics Organic Balsamic Vinegar of Modena 500ml (Italy) \$4.99 \$2.50 off \$2.49	GENESIO Extra Virgin Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off \$7.99	MERRO Extra Virgin Olive Oil 1 liter (Italy) \$9.99 \$2.00 off \$7.99	Вяленая Говядина Beef JERKY (Brasil) \$4.99 50% off \$9.99 lb	Dry Salami Finocchiona "COLUMBUS" \$4.69 \$6.00 off \$10.99 lb	Тушенка Свиная 400g (Poland) \$3.49 50¢ off \$2.99	Smoked Nova Salmon Sliced "ACME" \$4.99 \$2 off \$17.99 lb

понедельник-суббота: 9:00 AM - 9:00 PM • воскресенье: 9:00 AM - 8:00 PM

*регулярные скидки на данные товары не действуют

Эксклюзивный ПРОФИЛАКТОРИЙ ОСТРОВ ЗДОРОВЬЯ во Флориде



ВНИМАНИЕ:

НОВАЯ ВОССТАНОВИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА ОЗДОРОВЛЕНИЯ ОРГАНИЗМА АНТИСТРЕСС. (ПРИ НЕВРОЗАХ, ДЕПРЕССИИ, СТРАХАХ, БЕССОННИЦЕ).
ПРИЕЗЖАЙТЕ К НАМ ЗА ДОЛГОЛЕТИЕМ И ЭЛИКСИРОМ МОЛОДОСТИ!!!

РЯДОМ С ОКЕАНОМ!

ПАКЕТЫ:

7 (ночей) / 8 (дней) / 9 (ночей) / 10 (дней)
Заезды каждую неделю.

В ПАКЕТ ВХОДИТ:

- ПРОЖИВАНИЕ В УЮТНЫХ НОМЕРАХ, ПРИНАДЛЕЖАЩИХ ПРОФИЛАКТОРИЮ
- ОБЕДЫ И УЖИНЫ В РЕСТОРАНЕ С РУССКОЙ КУХНЕЙ
- 5 ПРОЦЕДУР В ДЕНЬ

А ТАКЖЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ БЕСПЛАТНЫЕ УСЛУГИ:

- ТРАНСФЕР ИЗ АЭРОПОРТА И ОБРАТНО
- ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ С ВРАЧАМИ И ДИАГНОСТИЧЕСКИЕ ТЕСТЫ

УНИКАЛЬНЫЕ ПРОЦЕДУРЫ С ИНДИВИДУАЛЬНЫМ ПОДХОДОМ ВКЛЮЧАЮТ:

- ИНФРАКРАСНАЯ И ОЗОНОВЫЕ САУНЫ
- РЕФЛЕКТОРНЫЙ, РАССЛАБЛЯЮЩИЙ, КЛАССИЧЕСКИЙ, БАНОЧНЫЙ И ДРУГИЕ МАССАЖИ
- КИСЛОРОДОТЕРАПИЯ, АРОМОТЕРАПИЯ, ФИТОТЕРАПИЯ
- ИНГАЛЯЦИИ ПО НЕУМЫВАКИНУ
- ЛИМФОДРЕНАЖ ДЛЯ ПРОФИЛАКТИКИ ТРОМБОЗА И СНИЖЕНИЯ ВЕСА
- ОЧИЩЕНИЕ ПЕЧЕНИ ИОННОЙ ДЕТОКСИКАЦИЕЙ
- ГРЯЗЕЛЕЧЕНИЕ И МНОГОЕ ДРУГОЕ!

Лишний вес, проблемы с суставами, аллергии, бессонница, диабет, кожные заболевания, нарушения нервной системы, заболевания желудочно-кишечного тракта и сердечно-сосудистых проблем – все это нам по плечу!

МНОЖЕСТВО ДОВОЛЬНЫХ КЛИЕНТОВ!

ЗВОНИТЕ ЗА ПОДРОБНОСТЯМИ
224-628-2144 | 305-916-1248
WWW.WELLNESSANDDETOXCENTER.COM

*Выходим из карантина!
Скажем нет - коронавирусу!*

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



НАШ НОВЫЙ АДРЕС
10125 Verree Road, Suite 100,
Philadelphia, PA 19116

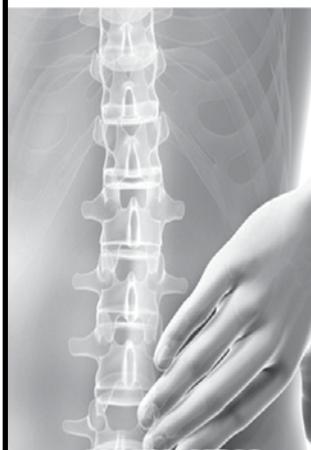
МЫ ПЕРЕЕХАЛИ!

www.absolutetherapycare.com

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946



В ОФИСЕ ПРИНИМАЮТ ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Марина Осыкина
СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ



Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем

Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций

Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм

Используем современную аппаратуру и лазерное лечение

Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия болей и ускоренного восстановления

НАША ЦЕЛЬ - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений



NIERUCHOMOŚCI FLORYDA

- ✓ Inwestycje
- ✓ Nowe osiedla
- ✓ Domy
- ✓ Mieszkania

Iwona Wajszczak
941-685-3290



WIELOLETNIE DOŚWIADCZENIE
I PROFESJONALIZM

www.IwonaSellsFlorida.com
IwonaSellsFlorida@gmail.com

4924 Tamiami Trail South
Sarasota, FL 34231



The Name You can Trust!
Experts in the local market!



Michael Matlis
Broker / Owner

215-915-1423 Cell

215-529-8004 Office

215-529-8003 Fax

m.matlis@verizon.net

111 Buck Road Unit 300 Suite 6
Huntingdon Valley, PA 19006



НЕДВИЖИМОСТЬ

5 ПРИЧИНЫ ПОЧЕМУ АРЕНДОВАТЬ ЖИЛЬЕ ВЫГОДНЕЙ, ЧЕМ ПОКУПАТЬ

Владение собственным домом было частью американской мечты, но времена и затраты изменились. Со времени Великой рецессии процент аренды домов в США резко возрос.

По данным ATTOM Data Solutions, компании, занимающейся данными о недвижимости, в первом квартале 2018 года 41% жилья на рынке был менее доступным, чем исторические средние показатели. С другой стороны, все больше людей предпочитают арендовать, а не покупать просто потому, что им так хочется, говорит Тодд Бартон, управляющий директор компании по управлению недвижимостью.

«Американская мечта изменилась», – сказал он.

Издание GoBankingRates назвало 5 причин, почему арендовать жилье выгодней, чем покупать.

1. Плата по ипотеке может превысить арендную плату

Одной из причин аренды является то, что это дешевле, чем владение домом, хотя владельцы могут сэкономить тонны на модернизации дома при правильном планировании. Если вы взвешиваете свои варианты, Бартон предлагает суммировать все расходы на аренду, включая ежемесячную арендную плату, депозиты, содержание домашних животных и плату за обслуживание дома, а затем сравнивать эту цифру с общей суммой ипотеки по эквивалентной недвижимости.

Недавнее исследование по арендной плате и ипотечным кредитам показало, что дешевле арендовать жилье в 11 штатах по всей стране, а также в округе Колумбия, чем купить его.

2. Налоги на недвижимость могут быть очень высокими

Если вы живете в штате с высокими налогами на недвижимость, домовладение может быть менее доступным, чем аренда, даже если средние затраты на ипотеку ниже средних ставок аренды. Есть вещи, которые должен знать каждый домовладелец.

По данным Налогового фонда, три штата с самыми высокими ставками налога на недвижимость, превышающими 2 процента: Нью-Джерси – 2,38 процента, Иллинойс – 2,32 процента и Нью-Гемпшир – 2,15 процента. При нынешней средней стоимости жилья в Нью-Джерси, равной 313 560 долларов, это означает, что налог на недвижимость составляет 7 463 доллара.

Однако, имейте в виду, что аренда может не полностью избавить вас от высоких налогов на недвижимость, поскольку некоторые из этих расходов, вероятно, будут переданы вам владельцем вашей квартиры. К счастью, как арендатор, вы легко можете найти более дешевое место для проживания, если ваш арендодатель поднимает арендную плату слишком высоко.

3. Вам придется покупать страховку домовладельцев

Страхование домовладельцев варьируется в зависимости от того, какую страховую компанию вы используете, сколько стоит ваш дом и другие факторы. Но как бы то ни было, страховка будет стоить чего-то – и это всего лишь еще одна сумма, которую нужно вписать в стоимости жизни.

Домовладение – это долгосрочное финансовое обязательство. Ваш кредитор требует, чтобы вы застраховали свою собственность и должны платить страховые взносы вместе с ипотечным платежом.

4. Рынок изменчив

Домовладельцы, которые купили жилье до пандемии, понесли огромные потери в 2020 году. Стоимость дома варьируется в зависимости от рыночных колебаний. Это означает, что вы можете потратить больше денег на свой дом, чем получите в результате продажи.

«Нет никаких гарантий, что стоимость вашего дома со временем будет расти», – сказал Тиджам.

5. Обслуживание дома может нанести ощутимый удар по вашему бюджету

Сможете ли вы заплатить за замену котла, если он сломается? Можете ли вы позволить себе отремонтировать или заменить крышу, если она протекает?

Некоторые эксперты рекомендуют ежегодно выделять 1 процент от покупной цены вашего дома для оплаты расходов на техническое обслуживание и ремонт. Это составит 3000 долларов в год, если ваш дом стоит 300 тысяч долларов. Однако, если ваш дом старый, нужно будет отложить еще больше.

Арендаторы, с другой стороны, могут звонить своим арендодателям для проведения ремонта объекта. Когда вы подписываете договор аренды, вы можете даже попросить покрасить дом, это, по данным HomeAdvisor, стоит в среднем 2770 долларов.

Хотя некоторые из этих расходов перейдут к вам как арендатору, скорее всего, это не произойдет, пока не придет время пересмотреть условия вашего договора аренды. Но стоимость не обязательно является худшей частью необходимого обслуживания домовладения.

«Если вы не хотите выполнять работу во дворе, производить ремонт, аренда может быть лучшим вариантом для вашего удобства», – сказал Бартон.

ЭКОНОМИКА И ФИНАНСЫ

ПОМОЖЕТ ЛИ РОСТ ЗАРПЛАТЫ?

Вопрос о необходимости повышения почасовой ставки оплаты до пандемии вызывал оживленные дебаты между защитниками прав трудящихся и представителями делового мира. Но ныне остался практически без внимания тот факт, что в 21-м штате, 35-ти городах или округах такой шаг предприняли с 1 января либо осуществят его в ближайшее время.

Причина заключается в том, что устойчивая экономическая ситуация и дополнительная помощь от государства предоставили миллионам американцев редкую возможность выбирать, работать ли им вообще. В результате во многих отраслях наблюдается нехватка кадров, несмотря на повышение ставок. Как отметил Бернард Баумоль, главный экономист The Economic Outlook Group, многие малообеспеченные согласны на минимальную зарплату, и задача бизнеса заключается в том, чтобы удержать таких сотрудников.

Вопрос заключается в том, сколько им платить, поскольку, кроме вышеуказанных регионов, позже в нынешнем году минимальную ставку повысят в 4 штатах, 21 городе или округе. Кое-где она уже составляет 15 долларов в час, ее установили крупные компании в Калифорнии, в Нью-Йорке — в самом Большом Яблоке, Лонг-Айленде и округе Уэстчестер. Увеличение на 1 доллар также произошло в Иллинойсе и Нью-Джерси — до 12 и 13 долларов соответственно.

При этом, по словам Хайди Ширхольц, главы Economic Policy Institute, увеличение расходов на оплату труда не является непосильным для работодателей и не было таковым ранее. Они даже выигрывают от снижения текучки кадров и повышения заинтересованности сотрудников, которые приводят к росту производительности. Компании вовсе не начинают терять прибыль. Им следовало бы активнее заниматься материальным стимулированием работников, потому что пока «минималка» все еще остается слишком незначительной в некоторых городах.

Главным аргументом противников повышения ставок является утверждение, что результатом станет ускорение инфляции и сокращение рабочих мест. Анализ законодательного предложения об увеличении минимальной оплаты труда до 15 долларов в час на федеральном уровне с июня 2025 года, проведенный Congressional Budget Office, показал, что в этом случае компании уволят 1,4 миллиона человек. Казалось бы, большое количество, но это лишь 0,9% всех работающих.

Кроме того, нельзя не учитывать, что ныне около 17 миллионов американцев получают менее 15 долларов, и, по данным экспертов из Университета Калифорнии (Сан-Диего) и American Enterprise Institute, если их доходы возрастут, то в краткосрочной перспективе уровень безработицы среди малоквалифицированных

и недостаточно образованных снизится на 2,5 процентного пункта. Есть сомнения, что компании вообще пойдут на увольнения в ситуации, когда им не хватает кадров для удовлетворения высокого потребительского спроса.

Баумоль напомнил, что ныне кадровые проблемы носят острый характер во многих отраслях с низкими ставками — к примеру, сфере гостеприимства и ресторанном бизнесе. «Следует учитывать, что многие просто не желают трудиться за такую зарплату, — добавил он. — Она должна расти, но также потребуется предлагать им бонусы, предоставлять возможность работать по гибкому графику или удаленно». Судя по всему, как раз к этому и стремятся те, кто планирует поискать новую вакансию, — по данным опроса, проведенного фирмой Robert Half, за полгода доля респондентов, назвавших именно эти причины, возросла с 32 до 41%.

ТОУОТА ВПЕРВЫЕ ЗАНЯЛА ПЕРВОЕ МЕСТО ПО ПРОДАЖАМ В США ЗА ПОЧТИ 100 ЛЕТ

В 2021 году японский автопроизводитель Toyota установил абсолютный рекорд продаж на рынке США и впервые за последние 90 лет стал первым, обойдя даже концерн General Motors, который удерживал первое место с 1931 года. Продажи американского производителя в 2021 году упали на 13 процентов, в то время как Toyota напротив смогла увеличить продажи на 10 процентов по сравнению с 2020 годом. Для General Motors прошлый год стал самым провальным с 2010 года.

Согласно отчетам автопроизводителей, за прошлый год Toyota смогла реализовать на американском рынке 2,332 миллиона автомобилей. У General Motors показатель продаж достиг лишь 2,218 миллиона автомобилей. В последний раз такие низкие продажи у концерна были в 2010 году, тогда было реализовано 2,202 миллиона машин. Причем в 2020 году GM реализовал 2,55 миллиона автомобилей, в то же время Toyota продала за тот же год 2,11 миллиона автомобилей.

General Motors связывает такое падение продаж с мировым кризисом полупроводников, из-за которого компании были вынуждены уходить в простой. Руководство сконцентрировалось на увеличении выручки, чтобы избежать финансовых проблем, а не на объеме продаж. Генеральный директор GM Мэри Барра приняла решение отказаться от наиболее убыточных рынков, в числе которых Европа и Россия.

Японский автопроизводитель лидировал уже по итогам трех кварталов 2021 года. Главная причина — наличие у «Тойоты» собственных запасов важнейших комплектующих, среди которых и микрочипы. После землетрясения 2011 года, которое парализовало работу заводов компании, руководство решило формировать собственную базу стратегических деталей.

Transition Consulting



CALL TODAY!

(610) 427-8514 EXT. 101

(610) 910-9581

FINANCING AND LENDING
WE CAN SOLVE YOUR FUNDING PROBLEMS

IF YOU NEED FUNDING FOR ANY TYPE
OF REAL ESTATE INVESTMENT,
WE CAN MAKE THAT HAPPEN

WE ASSIST IN CARES ACT SBA 7(A) RELIEF LOAN APPLICATIONS
LONG- OR SHORT-TERM FINANCING. PURCHASE, REFINANCE, REHAB,
BRIDGE, CONSTRUCTION, MULTI FAMILY, APARTMENT COMMERCIAL LOAN,
LOANS FOR RENTAL PROPERTIES, AND DEVELOPMENT.
• RESIDENTIAL & COMMERCIAL • DEBT OR EQUITY

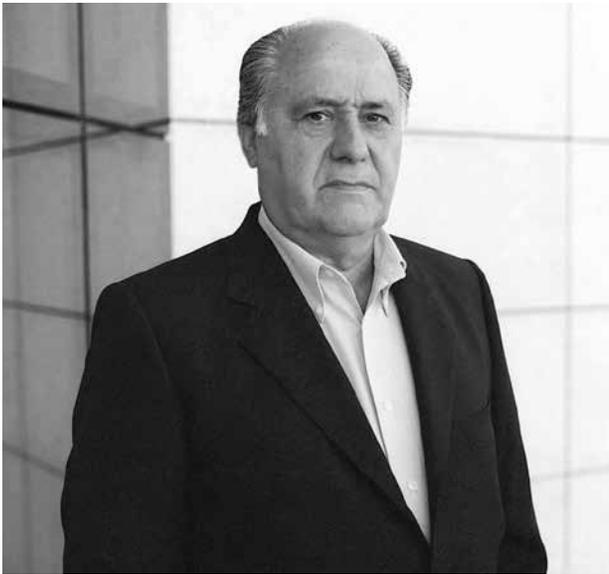
64 E UWCHLAN AVE #480 EXTON, PA 19341



ИСТОРИЯ УСПЕХА

ZARA

КОРОЛЬ В ОДЕЖДЕ: КАК ОСНОВАТЕЛЬ ZARA СТАЛ БОГАТЕЙШИМ ЧЕЛОВЕКОМ В МИРЕ



Испанец Амансио Ортега возглавил рейтинг богатейших людей мира по версии Forbes. Семь Zara, созданная 40 лет назад сыном железнодорожника и служанки, стабильно наращивает прибыль

Состояние основателя крупнейшей в индустрии моды группы компаний Inditex, объединяющей бренды Zara, Massimo Dutti, Pull & Bear, Stradivarius, Bershka, Oysho, Uterque и Lefties, Forbes оценил в \$78 млрд. У Гейтса оказалось на \$100 млн меньше. «Легко досталось — легко потерялось», — комментировал рокировку журналист Forbes Дэн Александр. — Состояния Гейтса и Ортеги продолжают меняться вверх и вниз по мере роста и падения акций их компаний».

Ортега продержался на первой строчке всего два дня, вновь уступив все тому же Гейтсу. И тем не менее он третий год подряд остается в тройке лидеров рейтинга, а его империя — лидером в своей отрасли. Семь магазинов Zara, созданная 40 лет назад сыном железнодорожника и служанки, раскинулась по всему миру, а его концепция «быстрой моды» вынуждает старейшие модные дома менять свои бизнес-стратегии.

Гордый ребенок

Амансио Ортега родился в марте 1936 года в деревне Бусдонго-де-Арбас с населением 60 человек на северо-западе Испании. Он был

младшим ребенком в семье из четверых детей. Семья жила очень бедно. «Жалованье моего отца составляло 300 песет (менее \$2 на сегодняшний момент). Не говорите, что по тем временам это было не так плохо. В семье было трое детей: старший Антони, Пепита, единственная девочка, и я, малыш. И этого жалованья никогда не хватало, чтобы протянуть до конца месяца», — поделился он своими воспоминаниями.

На свою первую работу Амансио вышел в 13 лет. К этому его подтолкнул случай в продуктовом магазине, куда он однажды пришел с матерью за продуктами. «Там был такой высокий прилавок, что я не видел, кто разговаривал с матерью, но слышал мужской голос, который произнес то, что я пронес в себе сквозь время и никогда не забываю. «Хосефа, мне очень жаль, но я больше не могу продавать тебе товары в долг. Я был в шоке», — вспоминал он. У Ортеги с самого детства было очень сильно развито чувство гордости и пережитое унижение побудило его бросить школу и начать помогать семье.

Ортега устроился в небольшой магазин-ателье Gala, был на побегушках у всего магазина. «Я мыл, упаковывал-распаковывал и общался с покупателями, когда было много народу. Кажется, наши клиенты говорили обо мне боссу, потому что заметили, что с того момента, как я только туда пришел, я относился к работе очень серьезно и с полной ответственностью», — вспоминал Ортега.

Атмосфера, царившая в этом ателье, сформировала его отношение к работе как к деятельности, смысл которой состоит далеко не только в генерировании прибыли. «Я храню, как сокровище, первый контракт от Gala», — говорил он.

Магазин все еще работает. «Кажется, он застыл во времени, — делился наблюдениями автор биографической книги «От нуля до Zara» Ксабье Бланко. — Рубашки в клетку, кепки для рыбалки и шерстяные свитера — они до сих пор продают одни и те же вещи, а Амансио — мистер Мир».

15-летний управленец

Поработав в Gala год, Ортега устроился ассистентом в магазин более высокого класса — La Maja, где на тот момент работали его старшие брат и сестра. Его быстро повысили до менеджера, а на его место пришла 16-летняя Розалия Мера Гойенчена, на которой он женился спустя два года.

Получив достаточно опыта, Амансио уволился, и к 17 годам, в 1953 году, основал свою первую компанию — GOA Confessoines (инициалы Ортеги задом наперед). Стартовый капитал составил 2,5 тыс. песет (меньше \$20 на сегодняшний день).

В небольшой мастерской шили женские стеганые халаты. Как пишет О'Ши, халаты очень хорошо продавались. Реинвестируя большую часть зарабатываемых денег, Амансио поставил мастерскую на ноги и нашел посредника, который выкупал у него весь произведенный товар. Целью Ортеги было большое производство. Как пояснял Бланко в своей книге, в Галиции в связи с небольшим выбором работы тысячи мужчин работали в море, тогда как их жены сидели дома. За небольшую плату они очень хорошо шили. Он начал организовывать тысячи женщин в швейные кооперативы. Это оказалось несложно. «Мы хорошо знали Амансио. Он был очень близок к рабочим», — описывала одна из участниц кооператива свои впечатления от работы на Ортегу.

За десять лет работы Ортега наладил связи с каталонскими текстильщиками, которые продавали ему ткани, минуя посредников, нарастил производственную мощь и собрал крупную базу клиентов. В начале 1970-х годов он занялся распространением и нанял команду дизайнеров, а в 1975 году открыл в центре Ла-Коруньи свой первый розничный магазин. Он хотел назвать его Zorba, в честь персонажа фильма «Грек Зорба», которого сыграл Энтони Куинн, но получить права на использование имени персонажа не удалось. Магазин получил название Zara.

Быстрая мода

Zara — основной и самый узнаваемый актив группы Inditex — была создана в 1985 году на базе GOA и на сегодня является крупнейшей группой компаний в индустрии моды.

Успех принесла стратегия, противоречащая большинству принципов, по которым на рынке создаются цепочки поставок. Zara работает без посредников и агентов. В отличие от многих поставщиков одежды, использующих аутсорсинг, изготавливает свою одежду по большей части самостоятельно. Компания сама занимается закупкой материалов, дизайном, хранением, распространением и логистикой. «Наша бизнес-формула построена на очень маленькой накрутке. Мы предпочитаем заработать меньше на каждой вещи, но продать их намного больше», — объяснял Ортега.

Главное — скорость: на выпуск новой модели, включая дизайн, производство и доставку в магазины, заложено не более двух недель. В Zara работают свыше сотни дизайнеров. Другим компаниям сложно выдержать такую гонку: на разработку только



ИСТОРИЯ УСПЕХА



дизайна порой уходят месяцы, появление новых коллекций на полках возможно два-три раза в год. Для розничных продавцов установлены жесткие графики размещения заказов и получения продукции, на доставку в магазины должно уходить не больше 48 часов. Zara не стремится максимально наращивать объемы выпуска: компания распространяет новые модели ограниченными партиями и дважды в месяц обновляет. Даже самые популярные модели не задерживаются на полках больше месяца, а некоторые площади в магазинах Zara сознательно оставляются незаполненными. Таким образом подогревается интерес клиентов: как говорится в книге «Гений бизнеса: более вдохновляющий подход к предпринимательскому росту», тогда как другие магазины одежды клиенты посещают в среднем четыре раза в год, в магазинах Inditex они бывают почти 17 раз в год. Zara фактически стала синонимом используемого ретейлерами понятия «быстрая мода».

Благодаря высокой посещаемости у Zara нет необходимости вкладывать существенные средства на рекламу. В результате Zara стабильно опережает конкурентов по чистой прибыли. В 2015 году чистая прибыль Inditex увеличилась в годовом исчислении на 14,8%, до \$3,2 млрд. Для сравнения: чистая прибыль H&M в 2015 году составила \$2,5 млрд (рост с \$2,4 млрд годом ранее), GAP — \$920 млн (\$1,3 млрд годом ранее). В целом группа Inditex последние десять лет подряд только увеличивает прибыль и выручку. В 2015 году выручка составила \$22,8 млрд.

«Испанцы перевернули насчитывающий сотню лет двухсезонный цикл в индустрии моды, — говорит редактор лондонского журнала о моде Tank Масуд Голсорхи, которого цитирует New York Times. — Теперь примерно половина компаний сегмента высокой моды, например Prada и Louis Vuitton, выпускают от четырех до шести коллекций в год. Именно из-за Zara».

Взаимодействие и контроль

Разрабатывая цепочку поставок, Ортега сделал ставку на вертикальную интеграцию — непопулярную и в целом трудновыполнимую модель для индустрии моды. Он выстроил цепочку со сверхоперативной реакцией и распространил свой контроль почти на все ее звенья.

Система строится на трех основополагающих принципах, пишет Harvard Business Review (HBR). Первый — в выстроенной в Zara системе коммуникации предусмотрено отслеживание продуктов на всех этапах производства и продаж в режиме реального времени. У Zara единый дизайнерско-производственный центр (расположен при штаб-квартире в Ла-Корунье). Обычно после

начала очередного сезона производители одежды позволяют ретейлерам корректировать не более 20% объема заказов, но система коммуникации в Zara позволяет корректировать до 40–50% изначальных заказов. Это помогает избежать перепроизводства и распродаж.

Кроме того, Zara является владельцем почти всех магазинов, где продается ее продукция. Конкуренты работают, как правило, по системе франшизы, которая ограничивает влияние производителя на состояние складских запасов в рознице. Руководство Zara само задает необходимый ритм движения информации и продукции.

Наконец, компания в отличие от многих конкурентов владеет собственными фабриками по производству одежды (в 2015 году их насчитывалось 6,3 тыс. по всему миру), самостоятельно обеспечивает себя текстилем и красителями. Это позволяет контролировать объемы и сроки выпуска и сохранять независимость от сторонних поставщиков, отмечает Harvard Business Review.

Нелюдимый энтузиаст

Все время, пока Ортега находился в должности главы компании (он покинул ее в 2011 году в возрасте 75 лет), он предпочитал контролировать все происходящие в ней процессы. Даже праздники, включая Новый год и дни своего рождения, он проводил на работе. «Если я хочу, чтобы все продолжало функционировать, я должен стоять на своем посту, как обычно», — объяснял он.

Больше всего ему нравилось проводить время в дизайнерском отделе — огромной комнате, заваленной чертежами и разнообразной одеждой, в том числе известных брендов. «Мы должны черпать вдохновение в том, что нравится и что люди ищут на международном рынке! Здесь мы изучаем предметы одежды, разбираем их, рисуем эскизы, собираем снова, адаптируем к нашему собственному стилю, выпускаем и отправляем в рынок», — объясняет Ортега. У него не было собственного офиса. «Моя работа — это не бумажная работа, а работа на фабрике», — считает бизнесмен.

До 1999 года единственной фотографией с его изображением была фотография на удостоверение личности. «Я пытаюсь жить тихо, быть простым человеком, чтобы иметь возможность пойти туда, куда я хочу, выпить кофе на веранде на площади Мариа-Пита, самом традиционном месте в Ла-Корунье, или прогуляться с коктейлем по улице, где никто не знает, кто я», — говорит он.

Великий фальсификатор

В Zara есть специальный отдел из нескольких десятков человек, которые рассредоточены в нью-йоркских клубах, бизнес-районах Парижа, барах и модных улицах Испании. «Мы называем

процедуру по анализу трендов проверкой в рыночных условиях на целевой аудитории», — говорил Ортега.

Представители Zara присутствовали на модных показах и копировали модели одежды, а затем чуть видоизмененные модели люксовых брендов появлялись на полках магазинов испанской компании. Компанию неоднократно упрекали в плагиате, но каждый раз Zara утверждала, что не копирует, а улавливают модные тенденции. В частности, в 2008 году с Zara безуспешно судился французский модный дом Christian Louboutin, который утверждал, что испанская компания нарушила его товарный знак, выпустив туфли на очень высоком каблуке с красной подошвой (называемые в народе лабутенами). Туфли Zara на тот момент стоили не больше \$100, тогда как стоимость пары туфель Christian Louboutin зачастую превышала \$1 тыс.

В июле 2016 года испанскую компанию обвинила в плагиате американская иллюстратор Тьюсдэй Бассен, по утверждению которой, модный бренд скопировал ее иллюстрации. Zara инициировала внутреннее расследование по этому делу и приостановила продажу вещей с иллюстрациями, похожими на работы Бассен.

Как писал журнал Fortune, с аналогичными жалобами выступили еще 11 дизайнеров. Один из них, Адам Куртц, выложил в интернет результаты сравнительного анализа своих работ и работ Zara.

Постоянный рост

В 2001 году Inditex вышла на IPO на Мадридской фондовой бирже. Компания была оценена в \$9,7 млрд. С тех пор ее капитализация фактически постоянно росла, и на сентябрь 2016 года стоимость группы составляла \$111,5 млрд. Как отмечает Forbes, компании удалось не только пережить глобальный финансовый кризис, но продолжать улучшать финансовые показатели. С 2009 по 2014 год, по данным журнала, Ортега заработал \$45 млрд на принадлежащих ему акциях. По данным Inditex и терминала Bloomberg, по состоянию на конец 2015 года Ортеге принадлежало 59,3% ее акций на общую сумму \$66 млрд.

«Даже когда я был никем и у меня практически ничего не было, я мечтал о развитии и росте. Рост — это механизм выживания. И теперь, когда мне 72, я чувствую то же», — говорит Ортега.

В 1988 году Zara совершила экспансию за рубеж, открыв первый магазин в Португалии, в 1989-м — в Нью-Йорке, в 1990-м — в Париже, а в 2003-м — в России.

Сегодня сеть Zara насчитывает свыше 2,1 тыс. магазинов в 88 странах мира.

АНАЛИТИКА



НОВЫЙ 2022 ГОД И ЕВРОПЕЙСКАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

Для западных стран год стал временем стратегического поиска. В НАТО с конца 2019 года ведётся разработка новой концепции, и в июне 2021 года на саммите в Брюсселе к неудовольствию скептиков удалось согласовать её основу — повестку #NATO2030, — в которой ещё требуют уточнения широкие формулировки и непосредственная иерархия угроз, однако уже заявлены новые проекты в области развития вооружений, борьбы с изменением климата, повышения оперативной совместимости.

Параллельно с конца 2020 года продолжается работа над Стратегическим компасом — проектом Общей политики безопасности и обороны ЕС. Диалектика атлантизма и европеизма после прихода к власти в США Джо Байдена смягчилась, но европейские интересы и красные линии сохраняют своё значение для трансатлантических отношений. В 2022 году вместе с ротационным постом председателя Совета ЕС роль потенциального ньюсмейкера в этой сфере переходит к чувствующему себя в ней весьма комфортно Эммануэлю Макрону.

Цели французского председательства, не сформулированные прямо, но читаемые, — повышение управляемости ЕС и подотчётности его членов новым общим правилам для укрепления мобилизационного потенциала, улучшения конкурентоспособности и защищённости ЕС в мире множасьих вызовов.

Ключевое значение для победы на обще-европейском уровне, как представляется, приобретает поиск союзников, и МИД Франции уже начал соответствующую работу. Смена кабинета в Берлине, безусловно, окажет воздействие на курс ФРГ. С одной стороны, по итогам первого визита нового канцлера Олафа Шольца в Париж стороны заявили о близости позиций и общем стремлении к укреплению Европы. С другой — коалицию с социал-демократами составили отнюдь не являющиеся сторонниками чрезмерного вовлечения в проблематику безопасности «Зелёные» и свободные демократы. Поэтому вероятно активизация диалога с потенциально сочувствующими и достаточно авторитетными Италией и Испанией. Заключённое осенью 2021 года соглашение о военном сотрудничестве с активной участвующей в PESCO Грецией также может помочь Парижу.

Страны Восточной Европы, исходящие из необходимости противостояния России, но не имеющие к тому ресурсов, выступают естественными противниками французских инициатив в ЕС, в то время как Париж, Рим

и Мадрид будут оппонировать им и США в трансатлантическом диалоге.

2021 год был богат на негативные события для европейской безопасности: мир стал свидетелем распада системы Договора по открытому небу, американо-французского разлада вокруг AUKUS, прекращения официального диалога между Россией и НАТО, миграционного кризиса на польско-белорусской границе.

Для западных стран год стал временем стратегического поиска. В НАТО с конца 2019 года ведётся разработка новой концепции, и в июне 2021 года на саммите в Брюсселе к неудовольствию скептиков удалось согласовать её основу — повестку #NATO2030, — в которой ещё требуют уточнения широкие формулировки и непосредственная иерархия угроз, однако уже заявлены новые проекты в области развития вооружений, борьбы с изменением климата, повышения оперативной совместимости.

9 декабря 2021 года были обнародованы положения программы Парижа под девизом «Восстановление, мощь, причастность» (Recovery, power, belonging). Франция вновь призывает укреплять суверенность Европы. Риторика документа — настоящий textbook realism. Но теперь для всего Евросоюза.

Париж в свою очередь предлагает реформировать Шенгенскую зону и ужесточить миграционное законодательство — болевую точку ЕС с 2015 года, вновь обострившуюся в последние месяцы. Амбициозная задача, реалистичность которой чуть выше после выхода в отставку Ангелы Меркель в Германии. Если не полностью реализовать её, то хотя бы воплотить в жизнь новый механизм кризисного реагирования по этому вопросу, может и получиться.

Помимо этого, Елисейский дворец призывает коллег пересмотреть потолки бюджетных дефицитов времён Маастрихта для преодоления последствий пандемии и ввести наконец углеродный налог на границах ЕС. Последнее позволяет получить новый источник дохода и обеспечить дополнительную подотчётность выполнения «зелёных целей» странами-членами.

Особый приоритет председательства Франции в Совете ЕС — укрепление оборонных возможностей. В кулуарах французские дипломаты отмечают, что принятие Стратегического компаса весной 2022 года, как это было запланировано изначально, — принципиальная задача, поскольку иначе процесс может быть вовсе похоронен. С высокой долей вероятности это так: первая фаза разработки Компаса — выработка

общего списка угроз — длилась год, состояла из десятков заседаний, встреч, круглых столов с привлечением ведущих экспертов, но документ так и не был опубликован. И если не Макрон, то, в общем-то, кто?

Главный идеолог и убеждённый сторонник «стратегической автономии» ЕС, французский президент уже пять лет пытается мобилизовать остальных на самодостаточность в сфере безопасности. При его непосредственном участии был запущен не только Механизм постоянного структурированного сотрудничества в области обороны (PESCO), где Франция лидирует по числу реализуемых проектов, но и пока не оправдавшая себя Европейская интервенционная инициатива.

Реализация повестки 2022 года — вопрос ещё и непосредственных политических выгод, поскольку Франция вступает в новый электоральный цикл. Саммит ЕС состоится 10–11 марта 2022 года в Париже, за месяц до выборов, и в любом случае станет частью кампании и тестом для репутации действующего лидера. Макрон пока официально не объявлял о включении в президентскую гонку, но активно занимается самопродвижением, так как правые политики разной степени радикальности готовы воспользоваться его поражениями для приобретения дополнительных очков.

Ключевое значение для победы на общеевропейском уровне, как представляется, приобретает поиск союзников, и МИД Франции уже начал соответствующую работу.

Заручиться поддержкой меньших стран — более сложная задача. Хотя европейский проект не является альтернативным трансатлантическому, формирование общего списка угроз — первичная задача и проблема для НАТО. Как уже говорилось, именно вокруг него и вращаются споры, так как иерархия обуславливает распределение материальных ресурсов. Страны Восточной Европы, исходящие из необходимости противостояния России, но не имеющие к тому ресурсов, выступают естественными противниками французских инициатив в ЕС, в то время как Париж, Рим и Мадрид будут оппонировать им и США в трансатлантическом диалоге. Сложность совмещения двух бесед об одном и том же с несколько разным составом участников поднимает планку для Макрона. Но высоки и его ставки. Мобилизация внешнеполитической деятельности Елисейского дворца — один из самых интересных сюжетов грядущего года.

КУЛЬТУРА

Репутация безумца, «коллекция» жен, родство с Копполой и еще 5 фактов о самом странном актере Голливуда Николасе Кейдже

7 января исполнилось 58 лет знаменитому американскому киноактеру и продюсеру Николасу Кейджу. Сегодня в его фильмографии – около 100 ролей, большинство из которых – главные. Но его имя чаще упоминают в СМИ не в связи с творческими достижениями. Самый частый эпитет во всех публикациях о нем – «чудаковатый». О его непредсказуемости, странностях и причудах в Голливуде ходят легенды. Коллекции Кейджа считают самыми экстравагантными – от замков до экзотических животных. Даже его союз с дочерью Элвиса Пресли в череде 5 браков называли всего лишь еще одним экспонатом в архиве безумного коллекционера...

Знаменитая семья

Настоящее имя актера – Николас Ким Коппола. Его отец – родной брат знаменитого режиссера Фрэнсиса Форда Коппола, снявшего фильм «Крестный отец». В этой семье все занимались творчеством: дед был композитором, мать Николаса была танцовщицей и хореографом, старшие братья Марк и Кристофер работали на радио. А сам Николас начинал свою карьеру на ТВ. Ради съемок в сериале «Лучшие времена» он даже бросил школу. Свое обучение он продолжил на курсах в высшей школе театра, кино и телевидения университета Лос-Анджелеса.

Первый успех пришел к нему в 19 лет, после дебютной главной роли в «Девушке из долины». В начале своего кинопути он снимался в проектах знаменитого дяди, но их сотрудничество долгим не было. Хотя Коппола часто повторял, что племянник «совершенно не умеет играть», он в конце концов все же признал его актерский талант. А чтобы зрители и критики оценивали его собственные заслуги и ни с кем не ассоциировали, актер решил взять псевдоним Кейдж – в честь персонажа комикса.

На грани безумия

На экранах Николас Кейдж часто появлялся в образах страдающих неврастеников, чьи странности граничили с патологией и безумием. При этом они никогда не вызвали у зрителей однозначных эмоций. Его герой из фильма «Покидая Лас-Вегас» – голливудский сценарист, который потерял все, включая семью, из-за пристрастия к выпивке. Но в исполнении Кейджа он заслуживал снисхождения и вызывал сочувствие. За эту роль он получил «Оскар» в номинации «Лучший актер» в 1995 г.

О себе актер говорит: «Мне нравится удивлять зрителей и самого себя. Я стараюсь сыграть как можно больше ролей, как можно больше разных персонажей. Моя цель – попробовать все типы характеров, все стили кино: боевики, романтические комедии, артфильмы. Я причисляю себя ко всеядным исполнителям».

Кейджа не пугают и не озадачивают никакие странности его героев – возможно, по той причине, что и сам он многим кажется странным. Он давно привык к тому, что американские кинокритики чаще всего называют его «freakish» – «чудаковатый». Во время съемок в фильме «Птаха» актер, вживаясь в образ, потребовал, чтобы ему, так же, как его герою, вырвали 2 здоровых зуба без наркоза.

На съемках «Поцелуя вампира» Кейдж, изображая безумного журналиста, съел перед камерой живого таракана. В другой раз, вживаясь в образ, он разнес топором на щепки собственный фургон. А для того, чтобы максимально правдоподобно сыграть пьющего героя в фильме «Покидая Лас-Вегас», актер беспорядочно пил на протяжении 2-х недель. Его друг снимал его на видео, а потом он воспроизводил на площадке свое поведение в таком состоянии.

Спустил миллионы на экзотические коллекции

После того, как Николас Кейдж получил «Оскар», его гонорары увеличились в десятки раз, и к началу 2000-х гг. он превратился в одного из самых востребованных, успешных и состоятельных актеров Голливуда – его капитал оценивали в 150 млн. Однако его миллионы испарились всего за несколько лет. Большие суммы он тратил на благотворительность, помогая детям, пострадавшим от военных конфликтов. За это Кейдж был удостоен почетной награды ООН.

При этом не меньшие суммы актер спускал на роскошные вечеринки и собственные прихоти. Он обзавелся личным самолетом и несколькими яхтами, коллекционировал дорогие автомобили и элитную недвижимость (в том числе 3 старинных замка). Все это требовало больших расходов на содержание, и в итоге Кейдж задолжал государству больше 6 млн долларов налогов. С самолетом, особняками и замками пришлось распрощаться, и его состояние перестало быть баснословным.

Огромные суммы актер тратил и на свои экзотические коллекции, которые считали самыми экстравагантными в Голливуде. Он завел зверинец с акулой, кобрами, крокодилом и осьминогом. Приобрел череп динозавра, который оказался похищенным из музея Монголии, и ценную реликвию пришлось вернуть. Кейдж собрал коллекцию из 400 винтажных изданий комиксов, которую позже приобрели на аукционе за 1,6 млн долларов.

«Коллекция» жен

Таким же экстравагантным и чудаковатым актер был и в личной жизни. Когда он в 1987 г. познакомился с 18-летней актрисой Патрисией Аркетт, в тот же день предложил ей выйти за него замуж. Девушка в шутку ответила: «Я, пожалуй, вышла бы за тебя замуж. Но при условии, что ты достанешь мне черную орхидею, подлинный автограф Сэлинджера, свадебный наряд женщины племени лису из Юго-Восточной Азии и статуэтку из ресторана. И споешь серенаду».

А он взял и выполнил все ее требования, правда, орхидею пришлось перекрасить в черный цвет

**Николас Кейдж и его пятая жена Рико Шибата**

с помощью краски из баллончика, а от наряда горного племени девушка отказалась сама. Ей пришлось согласиться выйти замуж. Свадьбу планировали сыграть на Кубе, но во время задержки рейса девушка испугалась опрометчивости этого шага и сбежала из аэропорта. Актер горевал недолго – уже в следующем году у него появилась новая избранница, актриса Кристина Фалтон, которая вскоре родила ему сына.

А через несколько лет судьба вновь свела Кейджа с Патрисией Аркетт, и на этот раз девушка уже сама сделала ему предложение. В 1995 г. они сыграли свадьбу, но этот брак продлился всего 9 месяцев, хотя официально они развелись только в 2001 г. Актеры продолжали вместе сниматься в кино, но на своих отношениях за кадром навсегда поставили точку.

Второй женой актера стала дочь легендарного Элвиса Пресли. К тому моменту за ее плечами было уже 2 брака, в том числе с Майклом Джексонем, и она растила двоих детей. Николас Кейдж и Лиза Мария Пресли сыграли свадьбу 10 августа 2002 г., в 25-ю годовщину со дня ухода ее знаменитого отца. Поначалу их отношения казались идиллическими.

Лиза говорила: «У нас было много общего, например, фамилия известной семьи, и я восхищаюсь его дерзостью, потому что он отделился от своей фамилии и начал карьеру сам. Он и я обнаружили какой-то бунтарский дух друг в друге». Но со временем супруги начали конфликтовать. Лиза не могла не слышать слухов о том, что она – якобы еще один экзотический экспонат в череде его необычных коллекций, и ее разъедали сомнения. Через 109 дней после свадьбы супруги расстались.

Свою третью супругу актер встретил в ресторане – Элис Ким работала там официанткой. Уже через пару месяцев Кейдж сделал 19-летней девушке предложение, еще через 2 месяца они поженились. Спустя год у пары родился сын. Хотя этот брак был таким же скоропалительным, как предыдущие, он оказался самым крепким и гармоничным. Вместе они провели 11 лет. Их отношения разрушили, по одной версии, неверность жены, по другой – пристрастие актера к выпивке и рукоприкладство.

В 2019 г. актер женился в 4-й раз на девушке, которая была моложе него на 32 года. Во время бракосочетания Кейдж крепко выпил, а когда пришел в себя, на 4-й день потребовал аннулировать брак. В феврале 2021 г. он вновь связал себя брачными узами – на этот раз с 26-летней уроженкой Японии. Станет ли этот брак для него последним – время покажет.

НОВОСТИ США

БАЙДЕН ПРИЗВАЛ ОТМЕНИТЬ СЕНАТСКИЙ ФИЛИБАСТЕР РАДИ ПРИНЯТИЯ ЗАКОНА О ПРАВАХ ИЗБИРАТЕЛЕЙ



Президент Джо Байден выступил в Атланте с речью о принятии законодательства о правах избирателей, застопорившемся в Конгрессе, заявив, что законодатели от Демократической партии должны внести серьезные изменения в правила работы Сената, чтобы преодолеть республиканскую оппозицию.

Назвав принятие этого законопроекта «битвой за душу Америки», Байден поставил защиту прав на голосование в один ряд с борьбой, которую вел против расовой сегрегации легендарный американский правозащитник Мартин Лютер Кинг.

Президент также провел параллель с борьбой против сил, стоящих за штурмом Капитолия США 6 января 2020 года, осуществленным сторонниками бывшего президента Дональда Трампа. Байден назвал события 6 января «попыткой государственного переворота».

Байден и вице-президент Камала Харрис посетили могилу Лютера Кинга, на церемонии присутствовала семья правозащитника, убитого в 1968 году в Мемфисе.

После этого президент и вице-президент выступили с обращением к студентам Университета Кларка и Морхаус-Колледжа, двух учебных заведений с исторически сложившимся афроамериканским контингентом студентов. Байден и Харрис призвали законодателей к принятию закона о правах избирателей, который в настоящее время застопорился в Сенате из-за оппозиции со стороны Республиканской партии.

«Ни один республиканец не проявил мужества, чтобы противостоять проигравшему президенту, чтобы защитить право голоса американцев. Ни один из них», – заявил Байден, имея в виду Дональда Трампа.

Президент заявил, что если демократам не удастся добиться принятия законопроекта, то сенаторы от Демократической партии должны будут «поменять правила, в том числе избавиться от филибастера».

Филибастером называют правило голосования в Сенате, требующее для принятия большинства законопроектов получения квалифицированного большинства голосов – 60 из 100 вместо простого большинства (как минимум 51 из 100 голосов).

«К сожалению, Сенат Соединенных Штатов, задуманный как величайший совещательный орган, превратился в оболочку от самого себя», – сказал Байден.

Президент впервые столь однозначно и прямо потребовал поменять правила работы Сената, хотя до этого он также высказывался в поддержку отмены филибастера для реализации нескольких пунктов своей предвыборной кампании.

«Выслушайте меня внимательно, – сказал Байден, – Битва за душу Америки еще не завершена. Мы должны быть сильными и держаться вместе, чтобы 6 января не ознаменовало конец нашей демократии, а стало бы началом [ее] возрождения».

«Примите закон о свободе голосования. Примите его сейчас, чтобы предотвратить подавление [прав] избирателей», – заявил президент, обращаясь к законодателям-демократам.

В США ПРОВЕЛИ ПЕРВУЮ В МИРЕ ОПЕРАЦИЮ ПО ПЕРЕСАДКЕ СЕРДЦА СВИНЬИ ЧЕЛОВЕКУ

Американские врачи впервые в медицинской практике пересадили пациенту сердце свиньи в последней попытке спасти его жизнь.

Врачи Школы медицины Университета Мэриленда сообщили, что через три дня после операции пациент чувствует себя хорошо.

Тяжесть болезни не позволяла пациенту, 57-летнему домашнему мастеру из Мэриленда Дэвиду Беннету, получить человеческое сердце.

Перед операцией он сказал: «Я хочу жить. Я понимаю, что мы действуем наобум, но это мой последний шанс».

Проведенная в пятницу операция показала, что генно-модифицированное сердце животного может функционировать в человеческом организме без немедленного отторжения.

США ВЫДЕЛЯТ АФГАНИСТАНУ 308 МЛН ДОЛЛАРОВ ГУМАНИТАРНОЙ ПОМОЩИ

Агентство США по международному развитию (USAID) выделяет более \$308 миллионов в виде гуманитарной помощи народу Афганистана. Об этом говорится в заявлении агентства. Там также отметили, что США остаются крупнейшим поставщиком гуманитарной помощи в Афганистане. Организация Объединенных Наций заявила, что в 2022 году Афганистану потребуется помощь в размере \$5 миллиардов, чтобы предотвратить гуманитарную катастрофу.

Американская помощь будет поступать в Афганистан через независимые гуманитарные организации. Об этом говорится в заявлении Агентства США по международному развитию.

«Предоставление помощи обеспечит защиту и жилье, основные медицинские услуги, помощь в подготовке к зиме, экстренную продовольственную помощь, водоснабжение и гигиенические услуги в ответ на растущие гуманитарные потребности, ухудшение ситуации с COVID-19 и нехватку медицинских услуг, засуху, недоедание и зиму», – говорится в заявлении USAID.

Гуманитарная помощь будет направлена, в первую очередь, наиболее уязвимым слоям населения, в том числе женщинам, девочкам, представителям меньшинств и людям с ограниченными возможностями. Афганистан, по данным ряда международных организаций, после захвата власти талибами, столкнулся с нехваткой продовольствия и с проблемами в области здравоохранения.

УЧИТЕЛЯ ЧИКАГО БАСТУЮТ ИЗ-ЗА ВСПЫШКИ КОРОНАВИРУСА В ШКОЛАХ

Школы Чикаго, штат Иллинойс – третья по размеру образовательная система в США – с началом новой недели остались закрытыми, по причине забастовки, начатой на прошлой неделе чикагским профсоюзом учителей.

На прошлой неделе в штате Иллинойс был установлен анти-рекорд: 44 тысячи зараженных за одни сутки. Профсоюз Чикаго, насчитывающий 25 тысяч школьных преподавателей, в этой связи объявил забастовку. Учителя добиваются, чтобы с наступлением нового года преподавание было удаленным, пока муниципалитет и департамент образования не усилят санитарные меры в школах и пока не будет подписан новый трудовой договор. Профсоюзные лидеры указывают на то, что из-за скачка числа заболевших и посещаемости занятий, выход преподавателей на работу в декабре сильно пострадал.

«В течение всей пандемии городские власти не смогли удовлетворить целый ряд основных наших требований относительно школ, не смогли обеспечить достаточный штат сотрудников, выполнение санитарных норм, тестирование на COVID и прочие вещи, которые нас заботят», – заявил президент профсоюза Джесси Шарки.

Его организация требует от мэрии Чикаго ввести четкие параметры того, при каких обстоятельствах обучение должно переводиться из школы домой. Учителя настаивают на том, что сейчас, в условиях новой вспышки коронавируса, как раз настал момент, чтобы закрыть школы.

Глава городской администрации Лори Лайтфут категорически с этим не согласна. Она заявила, что действия учителей незаконны и являются произволом.

«Что нам известно из тех исследований, которые раз за разом проводились в нашей школьной системе, а также по всей стране и по всему миру, это то, что самое безопасное место для детей в условиях пандемии – это пребывание в школе, – заявила Лори Лайтфут. – Так что если наши школьники, наши семьи заботят вас так же, как нас, то хватит уже! Наша позиция твердая, мы не уступим и будем бороться за то, чтобы наши дети вернулись к занятиям в школьных зданиях. И на этом точка».

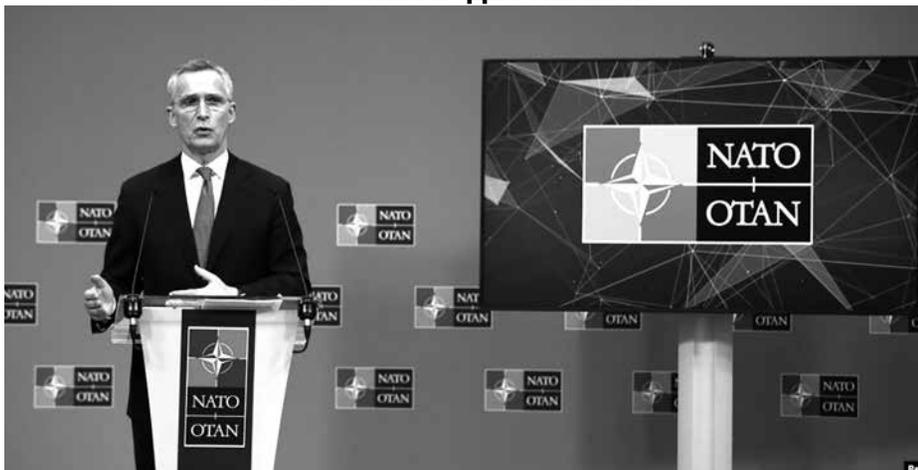
Тем временем, 5000 родителей подали петицию, чтобы детей вернули в школы. Американская система устроена так, что далеко не в каждой частной компании работники могут брать отгул, чтобы остаться дома с ребенком. Многие фирмы начисляют за это прогулы и могут даже уволить сотрудника. Средняя оплата няни на дому, согласно данным бюро Urban Sitter, сейчас составляет в США \$18 в час. Далеко не все семьи могут себе это позволить. Тех же родителей, кто в состоянии работать из дома и присматривать за детьми, тревожит качество такого удаленного образования.

«Узнать, что школы опять закрыты, потому что профсоюз считает их небезопасными, было как гром среди ясного неба, – рассказывает жительница Чикаго Мэри Блума. – Как родителя, меня очень угнетает, когда я вижу, что мои дети опять должны мучаться из-за учебы на удаленке, потому что они так ничего не учат: просто смотрят в монитор или болтают с друзьями на других сайтах. В общем, это не учеба».

На прошлой неделе мэрия Чикаго уже отменила занятия в школах на два дня, продлив зимние каникулы. На этом власти города хотели бы покончить с остановкой учебного процесса. 9 января переговоры между городской школьной администрацией и профсоюзом возобновились. Предложение учителей перейти на удаленное обучение с 12 января так и не принято. Департамент образования согласился обеспечить всех присутствующих в школе защитными масками и распределить по школам 350 тысяч тестов на антитела. Власти Чикаго не намерены платить жалование преподавателям, которые не вышли на работу.

НОВОСТИ МИРА

СТОЛТЕНБЕРГ: ПРЕОДОЛЕТЬ РАЗНОГЛАСИЯ МЕЖДУ НАТО И РОССИЕЙ БУДЕТ НЕЛЕГКО



Глава альянса прокомментировал итоги заседания Совета Россия – НАТО. Разногласия между НАТО и Россией будет трудно преодолеть, заявил генеральный секретарь альянса Йенс Столтенберг после состоявшихся в Брюсселе четырехчасовых переговоров с представителями России.

«Между членами НАТО и Россией существуют существенные разногласия», – сказал Столтенберг на пресс-конференции по завершении заседания.

«Наши разногласия будет нелегко преодолеть, но тот факт, что все члены НАТО и Россия сели за один стол и обсудили важные темы, является хорошим знаком», – добавил он, отметив, что стороны провели откровенную дискуссию по широкому кругу вопросов, и назвав встречу полезной.

Столтенберг рассказал, что альянс предложил России запланировать серию встреч для обсуждения ряда тем, включая ограничения на использование ракет в Европе, но Москва дала понять, что не готова к такому шагу.

«В ходе встречи мы ясно дали понять, что готовы запланировать серию встреч, посвященных широкому кругу различных тем, включая ракеты и взаимные верифицируемые ограничения на использование ракет в Европе», – заявил Столтенберг.

«Российская сторона дала понять, что не готова», – добавил он.

По словам Столтенберга, альянс готов к переговорам с Россией, но не пойдет на компромисс в отношении своих основных принципов, включая необходимость уважения территориальной целостности каждой страны в Европе.

«Члены НАТО готовы вести диалог с Россией, но мы не пойдем на компромисс в отношении основных принципов, мы не пойдем на компромисс в отношении суверенитета и территориальной целостности каждой страны в Европе», – подчеркнул он.

То же самое касается права каждой страны самостоятельно выбирать свои механизмы безопасности, добавил Столтенберг, вновь отвергнув требования России о том, чтобы альянс обещал не принимать Украину в альянс. По его словам, в НАТО убеждены, что только Украина и альянс могут решить, станет ли она его членом.

Отвечая на вопрос журналистов, глава альянса также сказал, что НАТО может отправить дополнительные войска в страны восточного фланга, если Россия снова применит силу против Украины.

«Если Россия еще раз применит силу против Украины и совершит новое вторжение в Украину, то нам придется всерьез подумать о необходимости дальнейшего увеличения нашего присутствия в восточной части альянса», – заявил Столтенберг.

Он предупредил о «реальном риске нового вооруженного конфликта в Европе», но подчеркнул, что НАТО «сделает все возможное, чтобы предотвратить» такой сценарий.

Столтенберг заявил, что любое применение силы в отношении Украины стало бы серьезной политической ошибкой, за которую России придется заплатить высокую цену.

ЯПОНИЯ ЗАЯВИЛА, ЧТО КНДР ЗАПУСТИЛА БАЛЛИСТИЧЕСКУЮ РАКЕТУ

Это второй запуск за последние несколько дней.

Северная Корея запустила то, что может быть баллистической ракетой, сообщила японская береговая охрана. Это второй запуск за последние несколько дней. Ранее лидер КНДР Ким Чен Ын призывал северокорейских военных к дальнейшим достижениям.

Южная Корея подтвердила запуск «неопознанного снаряда», но не предоставила дополнительной информации.

На прошлой неделе Северная Корея заявила, что запустила «гиперзвуковую ракету», которая, по словам Пхеньяна, успешно поразила цель.

Испытания проведенные Северной Кореей, обладающей ядерным оружием, подчеркнули Новогоднее обещание лидера Ким Чен Ына укрепить армию, чтобы противодействовать нестабильной международной обстановке на фоне зашедших в тупик переговоров с Южной Кореей и США.



ТУРКМЕНИСТАН И УЗБЕКИСТАН ОБСУДИЛИ РАСШИРЕНИЕ ЭКОНОМИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

Предстоящий визит туркменской правительственной делегации в Узбекистан обсудил по телефону министр иностранных дел Туркменистана Рашид Мередов с узбекским коллегой Абдулазизом Камиловым, сообщает сайт внешнеполитического ведомства Туркменистана.

Главы внешнеполитических ведомств обсудили дальнейшее развитие двусторонних отношений в свете договоренностей, достигнутых между президентами Туркменистана и Узбекистана во время неформального саммита СНГ, состоявшегося в декабре прошлого года в Санкт-Петербурге, сказано в сообщении.

В этом контексте было подчеркнуто, что в соответствии с приглашением узбекской стороны, правительственная делегация Туркменистана во главе с заместителем Председателя Кабинета Министров Туркменистана, курирующего вопросы экономики, в ближайшее время посетит Ташкент с визитом для проведения встреч и переговоров о расширении туркмено-узбекского сотрудничества в экономической сфере, сообщает пресс-служба МИД Туркменистана.



ЕСПЧ ОТВЕРГ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО БОЛГАРИИ О ПРОСЛУШИВАНИИ

Суд заявил о низком качестве соответствующих правовых актов.

Европейский суд по правам человека постановил, что законодательство Болгарии о секретной слежке нарушает Европейскую конвенцию по правам человека.

Страсбургский суд оценивал закон Болгарии о слежке 1997 года и несколько статей уголовного кодекса страны.

В заявлении суда, распространенном на днях, говорится, что «законодательство, регулирующее скрытое наблюдение, не удовлетворяет требования к качеству закона», установленным Европейской конвенцией по правам человека.

Согласно решению суда, болгарские законы, регулирующие прослушивание и наблюдение, имеют низкое качество и не отвечают критериям демократического общества.

МЕДИЦИНА

ПЛЮСЫ И МИНУСЫ ДЛЯ ЗДОРОВЬЯ
ОТ ЛЬНЯНЫХ СЕМЕЧЕК

Льняные семечки очень полезны и питательны. Однако к их несомненным плюсам придётся добавить и некоторое количество минусов.

Исследования показали, что входящие в состав льняных семечек жирные кислоты Омега-3 предотвращают рост некоторых типов раковых клеток. Американские учёные выяснили, что кислоты Омега-3, клетчатка и лигнаны, которые содержатся в семенах льна, важны для защиты сердца. Льняные семечки облегчают симптомы артрита, включая скованность суставов. Правда, это подтвердило пока только ограниченное количество исследований. Есть у семечек льна способность контролировать уровень сахара в крови, что полезно пациентам с диабетом. Если вы хотите похудеть, обязательно употребляйте льняные семечки, которые содержат растворимую клетчатку. Она дольше сохраняет чувство сытости. Наконец, семечки полезны для пищеварительной системы, так как содержат почти 10% рекомендованной суточной нормы потребления клетчатки в одной ложке. В них имеются растворимые и нерастворимые пищевые волокна. Однако эти семечки могут приводить и к негативным последствиям для здоровья. К ним относятся кишечные проблемы и вздутие, понос и боли в желудке, запоры и аллергические реакции. У некоторых людей льняные семечки провоцируют сильный метеоризм, который доставляет не только физические, но и моральные страдания. Если вы принимаете какие-то лекарства, посоветуйтесь с врачом, прежде чем вносить любые изменения в свой рацион.

В СЕЗОН ИНФЕКЦИЙ
НУЖНО ПИТЬ ЧАЙ С ЧЕРНЫМ ПЕРЦЕМ

Отвечая, почему нужно пить чай с черным перцем, специалисты констатируют: он способствует повышению иммунитета благодаря своим антимикробным и противовоспалительным свойствам. Помимо повышения иммунитета, чай с черным перцем полезен для контроля веса.

В условиях начавшегося сезона инфекций, который в этом году сочетается с эпидемией коронавируса, нужно уделить особое внимание своему иммунитету, образу жизни, напоминают медики. Следует использовать все приемлемые способы снизить личный риск заражения вирусом, а также осложнений или серьезных симптомов в случае, если у кого-то разовьется COVID-19.

Для поддержки иммунитета в сезон инфекций индийские специалисты рекомендуют использовать черный перец – конкретно пить чай с черным перцем. В Индии порошок черного перца или измельченные горошины черного перца традиционно используются в качестве домашнего средства лечения простуды, заложенности носа, кашля. Считается, что он помогает при боли в горле, помогает уменьшить воспаление в организме, препятствуя развитию серьезных симптомов инфекции.

«Чай из черного перца богат антиоксидантами и может помочь в повышении иммунитета, поскольку обладает антимикробными и противовоспалительными свойствами», – приводится экспертное мнение на портале Times Now.

Однако чай из черного перца не только помогает вылечить инфекцию или предотвратить ее, он также препятствует росту жировых скоплений.

Повышает метаболизм. Черный перец содержит пиперин – соединение, ускоряющее процессы обмена веществ. Хороший метаболизм является ключом к потере веса, он означает высокую скорость сжигания источников питания для получения энергии: благодаря этому пища используется полностью для деятельности организма, не откладываясь в виде жира.

Делает сытым. Исследования показывают, что острая еда заставляет человека быстро чувствовать насыщение и оставаться сытым дольше. Поскольку черный перец может сделать любую еду или напитки острыми, он может помочь обуздать аппетит и ускорить потерю веса.

Эксперты напоминают, что избыток жира и веса является утяжеляющим фактором при заражении многими инфекциями (включая коронавирус) – при его наличии повышается вероятность осложнений, изнурительного течения болезни.

Мы с мужем прилетели на Остров Здоровья из Нью-Йорка. Потом туда по нашему совету отправилась моя сестра из Филадельфии. Как замечательно, что есть этот профилакторий, в котором используются методы альтернативной медицины! Цель многочисленных процедур – самообновление организма. Ну а результат – у каждого свой. У меня прошли боли в коленях, у мужа перестали отекают ноги, сестра избавилась от синдрома хронической усталости.

Мы любим прилетать на Остров Здоровья в ноябре или декабре. В это время в Майами – нежное море и мягкие солнечные лучи. Признаюсь: мы с нетерпением ждем эти встречи со своими друзьями – сотрудниками Острова Здоровья.

Нина Исааковна Фельдман

Жизнь сделала меня недоверчивой. Как правило, не верю рекламе, да и устные отзывы о «чудесах» многочисленных «целителей» всегда подвергаю сомнению. Но вот подруга уговорила меня поехать на Остров Здоровья во Флориде. К моим 78-ми годам у меня накопилось много «болячек». И конечно, ни на что я не надеялась. Думала: хотя бы отдохну, пообщаюсь с подругой молодости – мы ведь живем в разных штатах, видимся редко. Но неожиданно после процедур утих мой артрит обеих рук. И, что тоже удивительно, потеряла четыре паунда веса.

Словом, реклама не обманула. Спасибо тебе, Остров Здоровья!

Альбина Ховкина

ВЕЧЕРНИЙ ДИАЛОГ НА ОСТРОВЕ ЗДОРОВЬЯ

Теплым флоридским вечером, уютно расположившись возле бассейна, мы беседуем с Юлией Лещинской – хозяйкой профилактория «Остров здоровья» (Hallandale). Скажу сразу: я в третий раз приехала на Остров Здоровья, чувствую себя здесь замечательно, обстановка располагает к доверительному разговору. Вот и вспомнила свое давнее увлечение журналистикой.

Полина Залесинская: Юлия, почему вы решили открыть ваш профилакторий именно во Флориде? Как родилась у вас эта идея?

Юлия Лещинская: Около двадцати лет назад, когда я владела аптекой натуральных препаратов в Чикаго, мои постоянные клиенты сетовали на то, что в США недостаточно развита альтернативная медицина, нет санаториев и профилакториев, где, например, можно соединить лечение с отдыхом на море и развлекательными программами. Вот тогда я и задумалась о профилактории у океана во Флориде. Концепция его проста. Морской воздух, теплый климат круглый год, процедуры на основе альтернативной медицины и диетическое питание – все в одном «флаконе».

Полина: Я знаю, к вам приезжают со всех уголков США и даже из Канады.

Юлия: Перечислять можно долго: Сан-Франциско, Бостон, Индианаполис, Чикаго, Нью-Йорк, Балтимор, Вашингтон и т.д. В последнее время, действительно, приезжает много отдыхающих из Канады.

Полина: У вас в основном русскоязычные клиенты?

Юлия: Это так. И... это очень помогает нашим гостям сразу освоиться в домашней, дружеской атмосфере Острова Здоровья. А раз уж мы начали писать коллективный портрет обитателей Острова, добавлю: возраст отдыхающих – от 55 до 85 лет. И каждый находит здесь свое.

Полина: Вы часто выступаете по радио с программами о натуральном лечении. И нередко к вам присоединяется из России знаменитая Ольга Бутакова, врач-лимфолог, профессор Московской Академии Здоровья.

Юлия: Доктор Бутакова любезно согласилась и приняла участие в развитии программ нашего профилактория. Ее методики и разработки давно используются нами. Одна из основных целей Острова Здоровья – профилактика онкологии и предупреждение хронических заболеваний: диабета, ожирения печени, артрита, псориаза. Наши процедуры очищают человека на клеточном уровне, они стимулируют организм к самоисцелению и восстановлению. В частности, одним из первых в США наш центр стал предлагать программы очищения лимфы, печени, почек. И все это – только при помощи альтернативных методов лечения.

Полина: Сама видела: многие приезжают на Остров Здоровья с так называемыми проблемами опорно-двигательного аппарата: люди страдают артритами, артрозами. И вы эффективно приходите на помощь! А мне очень помогают процедуры лимфодренажа, инфракрасного обертывания с коллагеном и замечательные кислородные коктейли, после которых ощущаю прилив энергии. Как не упомянуть баночный массаж: он просто возвращает меня к жизни, сразу чувствую себя лет на десять моложе.

Юлия: Вы не первая, кому реально помогают наши массажи и обертывания. Кстати, после некоторых процедур (магнитотерапия и нефритотерапия) иные отдыхающие, уже через пять-семь дней, резво поднимаются к нам в офис на второй этаж.

Полина: в свой первый приезд я сразу не придавала значения тому, что похудела за неделю на пять паундов, – занималась в основном лечением артрита. Но ведь это произошло не случайно, а благодаря диетическому питанию, которое вы предлагаете с комплексным приемом щелочной воды.

Юлия: На самом деле это очень важный акцент в нашей работе. Как вы помните, в день приезда мы делаем каждому отдыхающему тест для определения уровня кислотно-щелочного баланса. И после этого назначаем индивидуальный водный режим (питьевой).

Полина: Мне очень нравится то, что вы присоединяете к лечению экскурсии. По Майами, Ки Весту, Орландо...

Юлия: Вот радостная новость: сейчас мы начали сотрудничать с профессиональным турагентством, которое предлагает за очень умеренные цены разнообразные туры по Флориде.

Полина: А когда на Острове Здоровья больше всего посетителей?

Юлия: Отвечу точно: с сентября по май. Однако мы работаем 365 дней году. Есть и любители летнего отдыха.

Полина: Как все-таки хорошо, что вам пришла в голову такая прекрасная идея – создать русскоязычный профилакторий во Флориде! Когда я приезжаю на Остров Здоровья, уже в аэропорту, где всех нас встречает ваш муж, интеллигентный и заботливый Павел, чувствую: это встреча с близкими людьми. Сердечное спасибо за тепло и заботу! Думаю, что через девять-десять месяцев мы увидимся снова!

Полина Залесинская

ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ

Пришло время заняться решением бытовых вопросов. Приведите в порядок дом, вещи, выбросьте то, что вам уже не пригодится. И почувствуйте свободу, наконец! Вы отдохнете и душой, и телом. Хорошо, если рядом с вами окажутся близкие друзья или родные люди. При возникновении любых проблем рассчитывайте прежде всего на себя. Будет непросто, но с любыми неурядицами вы справитесь!

ОВЕН



Вы больше не сможете держать чувства внутри себя. Если любите – признайтесь в этом! Искренними стоит быть и на работе. Совершив ошибку, не бойтесь сказать об этом начальству. Ваша честность зачтется.

ЛЕВ



Постарайтесь в эти дни окружить себя приятными людьми. А неприятных, наоборот, игнорируйте. Сейчас звезды советуют чаще отдыхать и бывать дома. Если есть возможность, возьмите отпуск или пару отгулов. Вам необходимо восстановить силы, перезагрузиться.

СТРЕЛЕЦ



Работу на дом сейчас лучше не брать – домочадцы вас не поймут. Постарайтесь быть максимально активными в рабочее время. Могут возникнуть проблемы с финансами. Вы сможете решить их самостоятельно, не прибегая к займам и кредитам.

ТЕЛЕЦ



Ваши таланты и способности начнут приносить вам доход. На интересные предложения, не раздумывая, отвечайте согласием. В отношениях со старшим поколением постарайтесь пойти на компромисс. Ссоры только усугубят ситуацию.

ДЕВА



Не берите на себя дополнительные обязанности на работе. Согласившись один раз, потом долго будете отдуваться за других сотрудников. Среди мужчин сейчас вы будете пользоваться огромной популярностью. Используйте это для поиска второй половины, если вы одиноки.

КОЗЕРОГ



Решения, которые вы примете в это время, могут в корне изменить вашу жизнь. Звезды рекомендуют не спешить и хорошенько все обдумать. Период благоприятен для творчества. Используйте эти дни, чтобы создавать что-то новое и необычное.

БЛИЗНЕЦЫ



На просьбу одолжить немного денег вам следует ответить отказом. В противном случае вас ждут финансовые проблемы. На работе ожидается аврал. Спокойно объясните домочадцам, что в эти дни вы будете проводить много времени в офисе.

ВЕСЫ



Период обещает быть напряженным, особенно если у вас осталось много незавершенных дел на работе. Запаситесь терпением и мужеством! Тем, кто начинает худеть, звезды рекомендуют как можно серьезнее взяться за дело.

ВОДОЛЕЙ



Внимательнее отнеситесь к собственному здоровью. Вам не помешает пройти диспансеризацию. Позаботиться придется о близких: некоторые из них создадут хлопоты не только себе, но и вам. Не оставайтесь в стороне от чужих проблем, и вам это зачтется.

РАК



Силы вам сейчас понадобятся: несколько серьезных начинаний потребуют вашего пристального внимания. В любовных отношениях, напротив, контроль ослабьте. Доверяйте партнеру, если не хотите, чтобы он испугался вашего натиска и сбежал.

СКОРПИОН



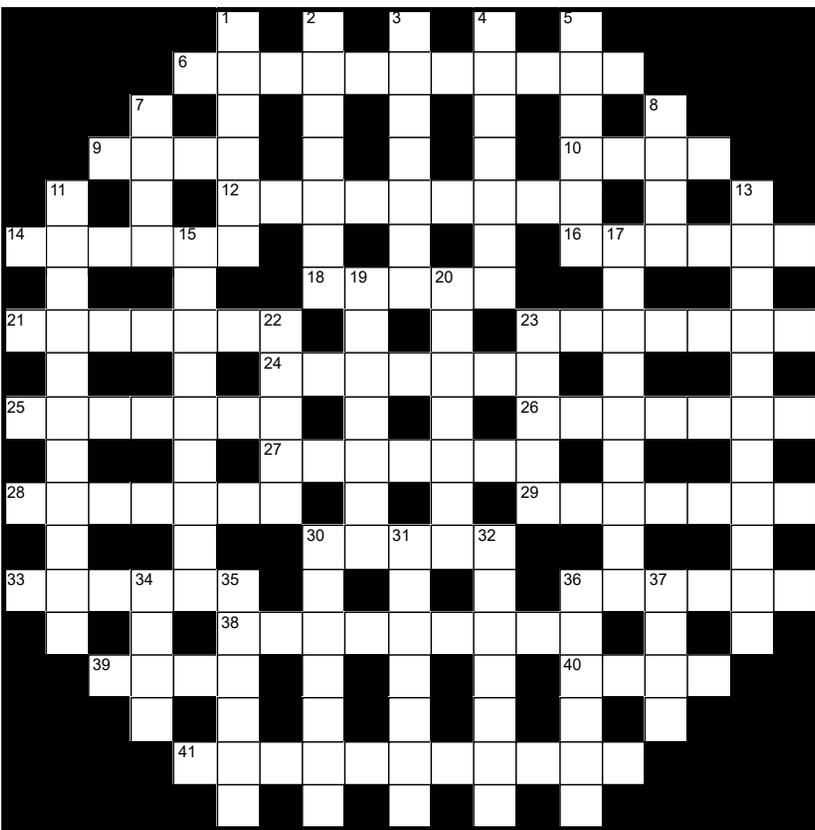
Не бойтесь делать первый шаг. Это касается всех сфер жизни. Вас ждет период сюрпризов и подарков. Не забудьте поблагодарить тех, кто будет делать вас счастливыми в эти дни. Вам поступит предложение, от которого не стоит отказываться.

РЫБЫ



К любым предложениям, поступившим сейчас, относитесь с долей сомнения. Лучше посоветуйтесь со знающими людьми, чтобы не совершить ошибку. Дети в это время будут буквально сводить вас с ума. Помните, капризы – это временно. Держите себя в руках!

КРОССВОРД



По горизонтали:

6. Разлинованный лист, подкладываемый под нелинованную бумагу для ровного письма. 9. Редьки не слаще. 10. Жилка на пластинках листьев растений. 12. Верхняя часть атмосферы. 14. Вид ореха. 16. Сочетание различных компонентов в едином целом. 18. Плотная многослойная ткань, пропитанная особым составом. 21. Многолетнее луковичное растение семейства лилейных. 23. Верхняя часть фасадной стены здания, ограниченная двухскатной крышей. 24. Соревнование в мастерстве управления лошадью. 25. Приспособление для переноски людей. 26. Весенний съедобный сумчатый гриб с толстой и удлинённой сморщенной шляпкой. 27. Приспособление для получения резких высоких звуков. 28. Банковский билет. 29. Судебное должностное лицо в дореволюционной России. 30. Физическое насилие. 33. Электрический прибор, служащий для быстрого смешивания холодных напитков. 36. Обезьяна рода павианов. 38. Упорядочивание, совершенствование. 39. Твёрдая масса, получаемая путём прокаливания каменного угля, торфа, нефти и других продуктов без доступа воздуха. 40. Мельчайшие частицы вещества, распределённые в жидкой среде. 41. Отрасль техники, связанная с производством и применением огневых составов.

По вертикали:

1. Мучное кондитерское изделие в виде толстой лепёшки. 2. Записи о каждодневных делах, текущих событиях, ведущиеся изо дня в день. 3. Лицо или предприятие, выступающее в качестве финансирующей стороны. 4. Явление, случай, которые в народе считаются предвестием чего-нибудь. 5. Тропический фрукт. 7. Водоём с непроточной водой. 8. Наименьшая единица аптекарского веса. 11. Ампутация части ушной раковины или хвоста некоторых пород собак. 13. Принципы и способы организации теоретической и практической деятельности. 15. Впечатление от чего-нибудь странного, непонятного. 17. Собрание рисунков по определённой тематике. 19. День памяти какого-нибудь святого, являющийся праздником для человека, названного его именем. 20. Денежная сумма, выдаваемая в счёт причитающихся по договору платежей. 22. Эксцентрический парный танец. 23. Скошенный край картона, стекла. 30. Участок пути между двумя железнодорожными станциями. 31. Род скамейки с квадратным или круглым сиденьем без спинки. 32. Устройство для непосредственного излучения и приёма радиоволн. 34. Место, где что-то откололо. 35. Государство, расположенное на двух континентах. 36. Противотанковый реактивный гранатомёт. 37. Железный прут для запираения ставен, дверей.

	6	9					
7		4	5				
		3	4				
8	4		3			2	
9			7	5			6
	7			9		1	8
			1	8			
			2	7		1	
				3	9		

		3	8		6	1	
	6			5		4	
9			1	3			2
7	1					5	9
			9			8	
8	2					3	4
6			2	8			3
	3			1		7	
		1	4	5	9		

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:
 1. ЭВАПОРАЦИЯ, 2. ВАЛЕНКИ, 3. ПОГМА, 4. РАЙТБЕ, 5. СОЛНЦЕ, 6. ПЛЯСКА, 7. КУЛИК, 8. ПУНКТИР, 9. АНЕК-ДОТ, 10. АТОМ, 11. БАЛАГАН, 12. ЯВЛЕНИЕ, 13. ТОНУС, 14. РЕНТА, 15. КАТОД, 16. РЕФРАКЦИЯ, 17. ФИЛАН, 18. РОТОРА, 19. ГРЕЙДЕР, 20. ПИЛА, 21. ПИЛА, 22. ПИЛА, 23. КАТОД, 24. КАТОД, 25. ПИЛА, 26. ЧАСТЫЕ, 27. КАКАДУ, 28. ИОЛГ, 29. ИОЛГ, 30. ИОЛГ, 31. ИОЛГ, 32. ИОЛГ, 33. ИОЛГ, 34. ИОЛГ, 35. ИОЛГ, 36. ИОЛГ, 37. ИОЛГ, 38. ИОЛГ, 39. ИОЛГ, 40. ИОЛГ, 41. ИОЛГ.
 ПО ВЕРТИКАЛИ:
 НАГРАДА, 47. НИРВАНА, 48. НИРВАНА, 49. НИРВАНА, 50. НИРВАНА, 51. НИРВАНА, 52. НИРВАНА, 53. НИРВАНА, 54. НИРВАНА, 55. НИРВАНА, 56. НИРВАНА, 57. НИРВАНА, 58. НИРВАНА, 59. НИРВАНА, 60. НИРВАНА, 61. НИРВАНА, 62. НИРВАНА, 63. НИРВАНА, 64. НИРВАНА, 65. НИРВАНА, 66. НИРВАНА, 67. НИРВАНА, 68. НИРВАНА, 69. НИРВАНА, 70. НИРВАНА, 71. НИРВАНА, 72. НИРВАНА, 73. НИРВАНА, 74. НИРВАНА, 75. НИРВАНА, 76. НИРВАНА, 77. НИРВАНА, 78. НИРВАНА, 79. НИРВАНА, 80. НИРВАНА, 81. НИРВАНА, 82. НИРВАНА, 83. НИРВАНА, 84. НИРВАНА, 85. НИРВАНА, 86. НИРВАНА, 87. НИРВАНА, 88. НИРВАНА, 89. НИРВАНА, 90. НИРВАНА, 91. НИРВАНА, 92. НИРВАНА, 93. НИРВАНА, 94. НИРВАНА, 95. НИРВАНА, 96. НИРВАНА, 97. НИРВАНА, 98. НИРВАНА, 99. НИРВАНА, 100. НИРВАНА.

**УМЕРЛА ПЕВИЦА И АКТРИСА МАРИЯ ЮИНГ,
МАТЬ АКТРИСЫ РЕБЕККИ ХОЛЛ**



В своем родном Детройте на 72-м году жизни скончалась американская актриса и певица Мария Юинг.

Как передает Fox News со ссылкой на представителя артистки, Юинг умерла в своем доме. Причина смерти не указана.

Мария Луиза Юинг родилась 27 марта 1950 года у матери-голландки и отца-афроамериканца и была младшей из четырех дочерей. Она дебютировала в 1976-м в "Метрополитен-опере" – в "Свадьбе Фигаро".

В 1978-м Мария познакомилась с режиссером, актером и продюсером Питером Холлом. В 1982-м у них родилась дочь Ребекка, дебютировавшая на экранах в сериале отца "Ромашковая поляна" в 1992-м.

Юинг и Холл развелись в 1990-м. Питер Холл умер в 2017-м на 88-м году жизни.

Помимо почти ста спектаклей в "Метрополитен", Юинг неоднократно появлялась на экранах, например – в телеадаптациях "Кармен" и "Саломеи".

Что такое предварительное планирование?



Леонид Колтман
(Licensed Funeral Director)
Член Коллегии Директоров
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование – это планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они осознают ценность предварительного планирования.



Кантор
Борис Казанский

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиденциальную консультацию по предварительному планированию.

**Goldsteins, Rosenberg's
Raphael – Sacks, Inc.**

Family owned and operated

(215) 927 – 5800

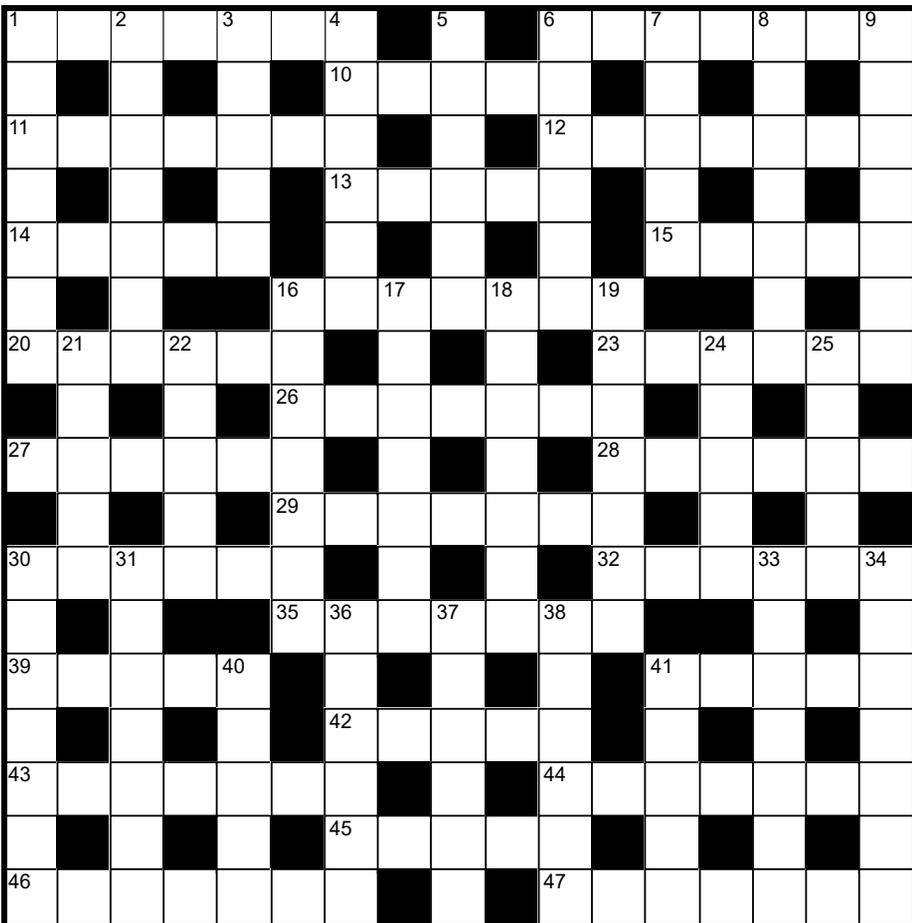
Philadelphia Chapel
Bennett Goldstein Supervisor
6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

(800) 622 – 6410

Suburban North Chapel
Gabe Goldstein, Supervisor
310 Second Street Pike
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

КРОССВОРД



По горизонтали:

1. Растение, с которого пчёлы собирают нектар и пыльцу.
6. Отдельное помещение для жилья.
10. Форма назначения лекарственных веществ.
11. Наглое, беззастенчивое поведение.
12. Цельная каменная глыба.
13. Восклицание, выражающее одобрение, восхищение, поощрение.
14. На полярных станциях: дежурство, сменная работа.
15. Печатное издание, принадлежащее какой-нибудь партии, организации.
16. Вооружённый пикой всадник, участвующий в бое быков.
20. Сосуд для богослужения.
23. Выращивание скота на мясо.
26. Закрытое помещение на военных судах для орудий, пулемётов и личного состава.
27. Род попуга белого или розового цвета.
28. Крепкий алкогольный напиток.
29. Художественное изображение, образ литературного героя.
30. Сильный напор.
32. Бедро как часть туши.
35. Соединительное устройство, переходник.
39. Название русской хвалебной величальной песни.
41. Самец домашней свиньи.
42. Сосуд для алкогольных напитков.
43. Роман А.А.Фадеева.
44. Неглубокий овраг с пологими склонами.
45. Род растений семейства сложноцветных.
46. Мазь для чистки обуви.
47. Спортивная игра.

По вертикали:

1. Съедобный трубчатый гриб с бархатистой шляпкой.
2. Полый канал, по которому дым проходит из печки в трубу.
3. Тонко скрученная пряжа.
4. Парный знак препинания.
5. Выплачиваемые деньги.
6. Традиционная мужская и женская одежда в Японии.
7. Душистый сладкий тропической плод.
8. Первая часть сонатного цикла.
9. Подлинное имя обладателя псевдонима.
16. Приобретение чего-либо в собственность за деньги.
17. Жилище для нижних воинских чинов.
18. Машина для поднятия значительных тяжестей на небольшую высоту.
19. Аппарат для размножения рукописей.
21. Крупное луковичное растение с многолетними, шиповато-зубчатыми листьями.
22. Дальневосточная сардина.
24. Вид автомобильной страховки.
25. Особо закругленный рукописный и печатный шрифт.
30. Большой бурый рогатый жук.
31. Перевозки пассажиров и грузов из одного пункта в другой через промежуточные пункт.
33. Раздел, подразделение чего-нибудь, графа.
34. Железные оковы, надеваемые на преступника.
36. Род трав семейства паслёновых.
37. Способность сохранять и воспроизводить в сознании прежние впечатления.
38. Беспорядок, путаница.
40. Работа на корабле, выполняемая одновременно всем личным составом.
41. Футляр для изоляции машин, их частей или частей заводского оборудования.

ОТВЕТЫ НА СУДОКУ
ИЗ ПРЕДЫДУЩЕГО НОМЕРА:

8	1	9	6	5	2	3	4	7	3	4	6	5	1	9	2	2	8	7	9	1	8
6	5	4	2	3	7	9	1	8	1	5	4	3	1	9	3	6	8	4	2	5	7
1	9	3	6	8	4	2	5	7	1	5	8	3	9	4	6	7	2	8	4	2	5
8	4	7	5	6	1	3	9	2	5	2	1	8	7	3	4	9	6	8	4	2	5
9	1	5	3	7	2	8	6	4	6	2	9	8	5	1	7	3	4	6	2	9	8
3	2	6	4	9	8	1	7	5	8	9	6	1	4	5	3	2	7	8	9	6	1
5	7	8	1	2	6	4	3	9	6	4	4	7	5	1	8	2	3	9	6	4	4
2	6	9	7	4	3	5	8	1	3	1	9	4	6	2	7	8	5	1	9	4	6
4	3	1	8	5	9	7	2	6	2	8	5	9	3	7	1	6	4	3	1	8	5

ОТВЕТЫ НА СЕГОДНЯШНИЙ КРОССВОРД СМОТРИТЕ В СПЕДУЮЩЕМ НОМЕРЕ!

33. РЕВЕНЬ. 36. РЕКА. 37. СИЛА.
 ЭСКУЛАП. 25. СТРЕКОЗА. 26. СКЕЛЕТ. 27. АРАХИС. 28. АРКАТУРА. 29. МАСШТАБ. 32. ЛЬБОТА.
 ЛАНДА. 12. КЛАДКА. 13. ЭСКОРТ. 16. НАЗИДАНИЕ. 17. КОРНЕПОД. 20. МЕЧТА. 21. АКУЛА. 24.
 2. ВАРЕЛЬЕФ. 3. ОСАДОК. 4. КРАХ. 5. ПАКТ. 7. ТВОРОГ. 8. КРИВИЗНА. 9. СВОБОДА. 10. ША-
 ПО ВЕРТИКАЛИ:
 СИНЕКРА. 40. САРАФАН. 41. КАЛЫМАР.
 30. СОТА. 31. АРБА. 32. ЛИТЕРАТОР. 34. УШЕЛБЕ. 35. ДЕМАРШ. 36. РЕДИС. 38. АПОЛОГЕТ. 39.
 ПА. 18. КАРДИОЛОГ. 19. ДЖЕМ. 21. АНОД. 22. ФЕМИДА. 23. ТОНИКА. 25. СТРАУС. 27. АМПУЛА.
 1. ОБЛОЖКА. 5. ИПОТЕКА. 11. ВРЯДАЛАК. 13. ЭКЗОТИКА. 14. ХЛЫСТ. 15. БАЛКОН. 17. КОРИ-
 ПО ГОРИЗОНТАЛИ: